

**POGODA**  
Dzisiaj pochmurnie, szanse deszczu i burz, najwyższa temperatura do 72 F (22 C), wiatry południowo-wschodnie z prędkością 10 mil na godz. (16 km na godz.  
Jutro częściowe zachmurzenie, najwyższa temperatura do 78 F (26 C).  
Wschód słońca o godzinie 5:22 rano, zachód o godz. 8:16 wiecz.

# Dziennik Związkowy

## POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908  
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

No. 102 Rok (Vol.) LXXV

CHICAGO, IL, Środa, 26 Maja (May 26), 1982

Telefon wszystkich biur 286-0141. **35¢**

**KALENDARZYK**  
Dzisiaj środa, 26 maja — Filipa i Augustyna.  
Jutro czwartek, 27 maja — Jana.  
Pojutrze piątek, 28 maja — Jaromira, Germana.

# NOWA INICJATYWA POKOJOWA ONZ

## Reżim Siedzi Na 'Beczce Prochu'

### Reglamentacja i... Przyjaźń

Czego się nie robi dla "przyjaźni"? Kiedy ostatnio ogłoszono w Polsce, że z dniem 1 lipca wprowadzona zostanie reglamentacja obuwia i odzieży dla dzieci do lat 15, dowiadujemy się, że w ogólnopolskim konkursie na: "najlepszego eksportera do Związku Radzieckiego w branży tekstylno-odzieżowej", zajęły pierwsze miejsca "przodujące zakłady: ZPO "Vistula" w Krakowie, ZPD "Lido" w Łodzi i ZPL "Len" w Kamiennej Górze.

Braki brakami, ale "dowód" przyjaźni musi być i trzeba koniecznie na wysyci produkować odzież, której w kraju nie ma — dla "przyjaciół", którzy rzekomo dużo dają? Zachodzi tylko pytanie: czy naprawdę dają? może raczej biorą!

### D'Aubuisson "Zmodyfikuje" Reformy Rolne

Salwador (ST) — Maj. Roberto D'Aubuisson, konserwatywny przewodniczący nowego Zgromadzenia Narodowego Salwadoru uważa ograniczenia nakładane na jego kraj przez politykę Stanów Zjednoczonych za "ponizające" i pragnie jak najszybciej uwolnić się spod nacisków Waszyngtonu. D'Aubuisson narzekał na niewielkie zmiany w polityce zagranicznej USA od czasów objęcia władzy przez rząd Reagana, twierdząc, że praktycznie stosuje on te same kryteria i metody co Jimmy Carter.

38-letni D'Aubuisson, były oficer wywiadu wojskowego i przywódca ultraprawicowej partii ARENA, uważa, że armia w żadnym wypadku nie powinna zabierać głosu w sprawach politycznych. Wypowiedź ta miała związek z opinią gen. Jose Garcia, ministra obrony i szefa sił zbrojnych Salwadoru, który ostrzegł przed zniesieniem reform rolnych, zatwierdzonych przez juntę Napoleona Duarte.

Jak podawaliśmy, we wtorek Zgromadzenie Narodowe głosowało za "złagodzeniem" reform. Stany Zjednoczone jako jeden z warunków udzielania pomocy Salwadorowi stawia przestrzeganie reform rolnych i społecznych. D'Aubuisson oświadczył, że nie ma zamiaru opierać się o zarządzenia wprowadzone w przeszłości, dodając jednak, że ziemia skonfiskowana przez Duarte i rozdzielona między bezrolnych chłopów prawdopodobnie nigdy już nie powróci do swych poprzednich właścicieli. Jednocześnie jednak oświadczył, że musi dojść do modyfikacji reform, które w jego opinii mogą okazać się katastrofalne dla ekonomii kraju.

D'Aubuisson zagroził również wytożeniem procesu byłemu ambasadorowi USA w Salwadorze, Robertowi E. White, za nazwanie go "patologicznym mordercą".

### Premier Rumuński Popadł w Niełaszkę

Bukareszt (NYT) — Ilie Verdet, premier rządu rumuńskiego i siedmiu w tym rządzie wicepremierów zostało zdymisjonowanych przez dyktatora Nicolae Ceausescu, ale powody tej czystki pozostają tylko w sferze domysłów.

Nowym premierem zostanie prawdopodobnie Constantin Ceausescu, bliski przyjaciel Ceausescu, który do tej pory nie zajmował stanowisk rządowych.

Prawdopodobnie o przesunięciach tych zdecydowała trudna sytuacja gospodarcza Rumunii, zadłużenie w stosunku do banków zachodnich i braki w dziedzinie żywnościowej.

## Nie Ma Planu Rozwiązania Kryzysu

### Podziemna "Solidarność" Apeluje Do "Zalania" Wojska Listami

Washington (CST) — Reżim wojskowy w Polsce siedzi na "beczce prochu", powiedział korespondentowi "Sun-Times" urzędnik Departamentu Stanu (chicagoński dziennik nie podał jego nazwiska), orientujący się w sytuacji w Polsce. Dyktatura wojskowa wprowadzona 13 grudnia przez gen. Jaruzelskiego nie rozwiązała ani kryzysu politycznego ani ekonomicznego. Ostatnie demonstracje (1 i 3 maja) wykazały, że reżim nie nawiązał "dialogu" ze społeczeństwem i nie ma żadnego planu wyprowadzenia kraju z kryzysu.

Wielu Polaków w różnych środowiskach uważa, że interwencja sowiecka jest obecnie bardziej prawdopodobna niż kiedykolwiek przedtem. Ale nie ma znaków świadczących, że siły sowieckie przygotowują się do interwencji.

Badanie nastrojów społeczeństwa przeprowadzone potajemnie przez KC partii wykazało, że większość społeczeństwa jest silnie niezadowolona z reżimu. Wyniki badania "przeciekły" do zachodnich dyplomatów. Wykazały one, że tylko 10 procent ludności silnie popiera stan wojenny. Około 50 procent ludności nie lubi stanu wojennego, ale wyraża zadość (Ciąg dalszy na str. 6-ej)

## Rybacki Znaleźli Tajne Dokumenty z Okrętu U.S.A.

Dublin. (UPI) — W sieci rybaków na Morzu Irlandzkim, dostał się niecodzienny i zaskakujący połów — tajne dokumenty pochodzące najprawdopodobniej z amerykańskiej atomowej łodzi podwodnej.

Rzecznik Irlandzkiego Związku Rybaków oświadczył, że rybacy znaleźli 27 tajnych dokumentów z amerykańskiej łodzi podwodnej U.S.S. Henry Clay. Wśród dokumentów znajduje się spis ekwipunku, instrukcje zanurzenia się, itp. Dokumenty znajdowały się w metalowym pojemniku. Dostały się one w sieci rybaków, założone w odległości około 25 mil od brzegów Irlandii.

Rzecznik oświadczył, że dokumenty znaleziono w odległości zaledwie o pół mili od miejsca, gdzie w zeszłym miesiącu, inna łódź rybacka zatopiona została przypadkowo przez brytyjską łódź podwodną, która zaczęła się w sieci rybaków.

Dokumenty przekazane marynarce przez rybaków władzom zostały wojennej. Jeden z dokumentów nosi pieczęć z napisem: "Department of the Navy, U.S.S. Henry Clay, Miami" i datowany jest z dnia 6 marca 1982.

W tym samym pojemniku znajdowały się również puste puszkę po soku pomidorowym, odpadki, papier służący do pakowania biskoptów, oraz ciężarki metalowe, z czego można wnosić, że pojemnik został wyrzucony z zamiarem zatopienia go.

Związek rybaków wydał później oświadczenie, nawołujące władze rządowe do ukrócenia działalności zagranicznych łodzi podwodnych w rejonie, w którym stanowią one niebezpieczeństwo dla rybołówstwa.

### Dolar Spada

London (UPI) — Wartość dolara w stosunku do walut europejskich nieznacznie spadła. Cena złota wzrosła o \$3 do \$330.50 za uncję.



MIASTO WATYKANSKIE. — Papież Jan Paweł II wygłasza kazanie w czasie uroczystości beatyfikacyjnych, jakie odbyły się w Watykanie 23 maja br.

## Obalenie S. Husseina Celem Iranu

Bejrut (UPI) — Celebrując swe zwycięstwo nad Irakiem, Iran stwierdził, że nie posiada ambicji w kierunku przejęcia terytorium nieprzyjaciela, zapewnił jednakże, iż dążyć będzie do obalenia prezydenta Iraku, Saddam'a Husseina.

Upadek miasta portowego Khorremshahr, ostatniego miasta irańskiego znajdującego się pod okupacją Iraku, wycofanie się wojsk irańskich poza granice Iranu, te same granice, które przekroczyły one 20 miesięcy temu, na początku wojny — zrodziły wśród krajów położonych w rejonie Zatoki Perskiej obawy przed rozprzestrzenieniem się propagowanej przez Iran rewolucji islamskiej.

We wtorek władze irańskie podały do wiadomości, że wycofały wojsko z obleganego do tej pory miasta portowego. Obleżenie, które podjęte zostało przez Iran przed 25 dniami, zakończyło się klęską Iraku i odbiciem zajętą przed blisko 20 miesiącami miastą.

W tym samym czasie, gdy Iran celebruje odniesione zwycięstwo, komunikaty irańskie mówią o kontynuowaniu walk. Rzeczoznawcy wojskowi twierdzą jednakże, że przygotowanie przez Irak kontrofensywy, która zdolna byłaby do odparcia sił irańskich, będzie bardzo trudne.

W 12 godzin po ujawnieniu przez komendę Iraku upadku miasta Khorremshahr, notowane są nowe walki, tym razem tuż na południe od zdobytego miasta. Komunikaty irańskie głoszą, że w walkach tych padło 2,711 żołnierzy irańskich.

Natomiast irańska oficjalna agencja prasowa poinformowała, że wzięto do niewoli 11,000 żołnierzy irańskich. Ten sam komunikat podaje, że pewna ilość żołnierzy nieprzyjacielskich zatopiona, w czasie ratowania się ucieczką.

Rzecznik parlamentu irańskiego, Hashemi Rafsanjani oświadczył we wtorek, że Iran nie zamierza przeprowadzać ataków na terytorium nieprzyjaciela, z czego można wnosić, iż nie chce przenosić walk na teren Iraku. Wypowiedź jego zrodziła wszakże spekulacje, iż klęska militarna Iraku mogłaby przyczynić się do obalenia rządu prez. Husseina. "Zabiegamy jedynie o nasze prawa — naszym największym prawem jest upadek Saddam'a" — powiedział Rafsanjani.

## Wybuch w Redakcji Amerykańskiego Pisma w Rzymie

Rzym (UPI) — Ekstremiści komunistyczni podłożyli pod budynek stanowiącej własność Amerykanów, wychodzącej w Rzymie w języku angielskim gazety — bombę zegarową. Czyn ten określili jako "Zyczenia od kata Reagana".

Prez. Reagan przybyć ma do Rzymu w dniu 7 czerwca, w ramach zapowiedzianej wizyty w Europie.

Wybuch bomby zniszczył hal budyńku, meble oraz wyposażenie biur na drugim piętrze gmachu. Nie zanoowano ofiar w ludziach. Budynek mieści redakcję gazety International Daily News.

W pięć godzin później zadzwońował do redakcji włoskiej agencji prasowej ANSA nie zidentyfikowany rozmówca, twierdząc, że odpowiedzialność za podłożenie bomby ponosi nieliczne ugrupowanie terrorystyczne określające się jako "Komunistyczna grupa zabiegająca o wprowadzenie proletariackiego internacjonalizmu".

## Plan Rozmieszczenia Rakiet MX

Washington (UPI) — Prez. Reagan odrzucił sugestie Izby Reprezentantów o ulokowaniu rakiet MX na pokładach stale latających samolotów i w zamian zaproponował plan rozmieszczenia rakiet w bazach naziemnych. Plan, opracowany jest w sposób, pozwalający na zmianę kierunku atakujących rakiet i podjęcie akcji odwetowej. Decyzja Reagana nie jest jeszcze ostateczna.

Zgodnie z planem, rakiety byłyby rozstawione w odległości 1800 stóp na obszarze liczącym 12 mil kwadratowych. Zainstalowano by je na ziemiach należących do rządu, w składach wzmocnionych tak, by wytrzymały nacisk 5,000 funtów na cal kwadratowy, niektóre znajdowałyby się w podziemnych magazynach, na głębokości 2,000 stóp pod powierzchnią.

Zaletą takiego rozmieszczenia rakiet byłby t.zw. czynnik "fratricide", pozwalający na wybiecie z drogi nadlatujących rakiet lub ich neutralizację przez wybuch i termiczne wstrząsy spowodowane uderzeniem pierwszej rakiety. Z eksplodującej głowicy nuklearnej wydostałyby się neutrony, likwidując użyteczność pozostałych rakiet. Dobrze zabezpieczone rakiety amerykańskie, mogłyby wówczas dokonać kontrataku.

## Papież Chce Złożyć Wizytę w Argentynie

(CT) — Papież Jan Paweł II wysłał list do prezydenta Argentyny, gen. Leopoldo Galtieri, z propozycją złożenia w jego kraju wizyty zaraz po powrocie z Wielkiej Brytanii, dokąd udaje się w najbliższy piątek.

Ojciec Święty wyjaśniał jednocześnie, że podróż do Wielkiej Brytanii była zaplanowana już 2 lata wcześniej, kiedy nie było mowy o konflikcie falklandzkim. Papież nie chce, by jego wizyta interpretowana jako moralne poparcie strony brytyjskiej. Watykan doniósł, że Papież nie spotka się z przywódcami politycznymi W. Brytanii.

## Dekret o Amnestii w Gwatemali

Gwatemala (UPI) — Oferta gwatemalskiego rządu o amnestii dla lewicowych rebeliantów; osób, które w celach politycznych dopuściły się porwań; oraz policjantów, którzy nielegalnie wykorzystywali władzę i pogwałcili prawo, wywołała falę krytycyzmu.

Dziennik "Prensa Latina", określając tę propozycję, jako "farsę", której celem jest zdobycie pomocy Stanów Zjednoczonych, stwierdził, że operacja taka jest niemożliwa do przeprowadzenia i stanowi znak świadczący o słabości junty. "Prensa Latina" uważa, że byłoby to również posunięcie lekceważące uczucia i ból tysięcy rodzin, których najbliżsi zginęli, walcząc przeciw terrorystom kierowanym przez Kube.

Gatemalska junta, po zdobyciu władzy w bezkrwawym zamachu 23 marca, przyrzekała oczyścić ze złej sławy kraj, gdzie humanitarne prawa człowieka były stale pogwałcane, za czasów usuniętego prez. Romeo Lucasa Garcii.

W dekrecie, opublikowanym w ostatni poniedziałek, junta oświadczyła, że wszyscy wyrotowcy, którzy zgodzą się na oddanie broni i amunicji władzom, mają szansę na uzyskanie amnestii, a członkowie oddziałów bezpieczeństwa nie będą karani za wykroczenia przeciwko prawu, jeśli solidnie wypełniali swe obowiązki służbowe w akcjach przeciw lewicowym rebeliantom.

Z amnestii mogą również skorzystać policjanci, ze specjalnych oddziałów (rozwiązanych po dojściu junty do władzy), oskarżeni o morderstwa na tle politycznym. Polityczni porywacze zostaną ulaskawieni, pod warunkiem, że za uwolnienie swych ofiar, nie przyjęli okupu.

## Egzekucja Sprawcy Napadu Na Bank

Taipei, Tajwan (UPI) — Pierwszy na Tajwanie rabunek banku — przeprowadzony przy użyciu broni — zakończył się zastrzeleniem sprawcy napadu, taksówkarza. Otrzymał on postrzał w serce. W trakcie napadu zginął również policjant.

Komenda garnizonu tajwańskiego podała do wiadomości, że 55-letni Li Shih-Ka został trafiony kulą — od tyłu — w serce. Na Tajwanie tego rodzaju forma egzekucji jest powszechnie stosowana.

Li został skazany na śmierć przez sąd wojskowy, zgodnie z obowiązującym tu od lat 33 stanem wojennym. Rząd miejscowy wychodzi z założenia, że natchmiastowe karanie przestępców przyczynia się do eliminowania przestępczości.

## Porażka Lewicy

New Delhi (NYT) — W wyborach do Izby Ustawodawczych w stanie Kerala zwycięstwo odnieśli kandydaci Partii Kongresowej pani Indiry Gandhi, bijąc na głowę wszystkich kandydatów lewicy.

## Przyjęta Przez W. Brytanię

### Brytyjczycy Stracili Niszczyciela "HMS Coventry"

(UPI) — Rada Bezpieczeństwa ONZ odłożyła na dzisiaj głosowanie w sprawie rezolucji wyznaczającej sekretarzowi generalnemu organizacji, Javierowi Perez de Cuellar siedem dni na podjęcie nowych prób pokojowych. Nowa propozycja nie zawiera wezwania do natychmiastowego przerwania działań wojennych na Falklandach, ponieważ premier Thatcher stanowczo oświadczyła, że rezolucja taka nie zostanie przez nią przyjęta, chyba że Argentyna zgodzi się na natychmiastowe wycofanie wojsk okupacyjnych z wysp. Wielka Brytania od razu zaakceptowała nową inicjatywę, podczas gdy minister spraw zagranicznych Argentyny, Niconar Mendez prosił o zwłokę w głosowaniu za rezolucją, by móc porozumieć się wcześniej ze swym rządem.

Treść nowej rezolucji stanowi zmodyfikowaną wersję propozycji delegatów Irlandii, którzy przedstawili plan o podjęciu rozmów pokojowych (Ciąg dalszy na str. 6-ej)

## Haig o Szybkim Zwycięstwie W. Brytanii

Washington. (UPI) — Podczas wczorajszego spotkania w Białym Domu, sekret. stanu, A. Haig poinformował prez. Reagana, że W. Brytania ma olbrzymie szanse na szybkie zwycięstwo na Falklandach i wyraził nadzieję, że Brytyjczycy okażą się wspólnymi w obliczu pokonanych i spróbują uniknąć "ponizania" zwycięzcom.

W poniedziałek, Haig wysłał telegram do brytyjskiego ministra spraw zagranicznych, Francis Pym, ostrzegając przed "zdrzutaniem" Argentynczyków, co byłoby posunięciem szkodliwym dla interesów USA i W. Brytanii. Departament Stanu obawia się, że "druzgocące zwycięstwo" nad Argentyną wywoła niechęć państw zachodniej półkuli wobec Stanów Zjednoczonych.

"Argentyna z pewnością będzie poszukiwała przyczyny swej porażki, kołem ofiarnym tych poszukiwań najprawdopodobniej padną USA" — mówił rzecznik Departamentu Stanu.

Analizy militarni przewidywają, że walki na Falklandach nie powinny potrwać dłużej niż dwa tygodnie, jeśli przedtem nie nastąpi zawieszenie broni w wyniku zabiegów dyplomatycznych. Twierdzą oni, że dotychczas obydwie strony postępują z pewnym umiarkowaniem, nie wykorzystując w całej pełni możliwości dokonania poważnych zniszczeń po stronie nieprzyjaciela.

"Wbrew wcześniejszym zapowiedziom, Brytyjczycy powstrzymali się przed zaatakowaniem argentyńskich baz lotniczych a Argentyńczycy strzelali ponad głowami żołnierzy brytyjskich w czasie ich lądowania na wyspach" — twierdzą analitycy.

## Reagan Przyjął Republikańskich Przywódców Kongresu

Washington (UPI) — Prezydent Reagan przyjął w Białym Domu republikańskich przywódców Kongresu którzy powiadomili go, że w chwili obecnej projekt budżetowy GOP-u ma 50% szans na przejście w Kongresie.

Kongr. Bob Michael, izbowy przywódca republikanów powiadomił prezydenta, że plan ten spotkał się z szerszym poparciem umiarkowanych republikanów niż oczekiwali.



# Zagadnienia Pomocy Dla Polski Nadsyłanej z Zagranicy

Interesująca Relacja Krajowego Pisma

## II.

W przeciętnym roku Pewex wysyłał 150 tys. paczek, w 1980 r. przekroczył 200 tys., w następnym — już pół miliona, co dało firmie 8 mln dolarów czystego zysku, a nam, czyli społeczeństwu, prawie połowę tej sumy, która poszła na zakupy interwencyjne.

Wśród zleceniodawców przeważają Amerykanie, Kanadyjczycy, Australijczycy, Niemcy z RFN, Francuzi i Szwedzi, a także nasi pracownicy z Iraku i Libii. Geografia paczkowa jest podobna jak w przypadku przesyłek zagranicznych: województwo krakowskie, warszawskie, opolskie, wrocławskie, poznańskie i białostockie oraz całe Podbeskidzie.

W przeważającej większości zamawiane jest jedzenie, czasami obstarunki są mało utracone, zgłaszają się na przykład ludzie z przydziałem na 45 kilo maki, czy tego nie udałoby się zamienić na wódkę dajmy na to. Nie udaje się, bo najpierw trzeba zawiadomić zleceniodawcę, żeby zmienił swoją wolę.

W ramach zwiększenia zaufania do firmy, wysyłane są do zagranicznych klientów pokwitowania, że paczka dotarła do adresata. Nie wiem, jak z opinią zagraniczną, krajową ma Pewex nie najlepszą — że przesyłki idą długo i są po drodze okradane. Ludzie są na tym punkcie dodatkowo uwrażliwieni, bo są przekonani, że za dolary powinni być lepiej obsłużeni niż za złotówki i mają poniekąd rację.

W takich przypadkach dyr. Borowski od pewexowskich paczek wskazuje palcem na kolegę, czyli na po-... tę, a dodatkowo sypie jak z rękawa anegdotkami uzupełniającymi ze stylu Pewex — PPTT. I znów — procento reklamacji jest niewiele, dwa procent, ale zamieniając to na konkretne paczki wychodzi tego sporo.

Parafialna biblioteka u św. Stefana w Warszawie przypomina mały zachodni sklepik spożywczy z przemiał obsługą w wykończonych fartuchach. Różnica polega na tym, że tu się nie handluje, tu się rozdaje.

Właśnie jest dzień wydawania darów. Wszystko idzie bardzo sprawnie. Dowód osobisty, rzut oka do kartoteki, pokwitowanie — i do torby wędruje standardowy miesięczny przydział: mąka, cukier, płatki, margaryna, smalec, makaron, mleko w proszku, konserwa mięsna, proszek do prania i mydło oraz, wedle życzenia, odżywki dla dzieci. Taki buchalteryjny tryb został wprowadzony pod ciśnieniem sytuacji.

Kiedy parę miesięcy temu przyjechały pierwsze TIR-y, kościół był oblegany przez amatorów darmowych paczek. Teraz jest ścisła lista i obejmuje ona wyłącznie parafian, przede wszystkim rodziny wielodzietne, samotne matki, ludzi starych i obłożnie chorych plus zeszyt przydziałów interwencyjnych, jeśli na przykład komus zginęły kartki.

Wydajemy. Przychodzą starszeczki i życzą alleluja, zjawiają się sterrane kobieciny i ocierają łzy ze wzruszenia, pojawia się też pan, który żąda proszku do prania i siostra Noela, która tylko z pozoru oderwana jest od spraw doczesnych, tłumaczy: — Proszę pana, taka mała Holandia nas utrzymuje, to i tego proszku jest

mało. Ile można ładować w naszą Polskę?

— Ile? — na dobrą sprawę nikt nie jest w stanie dokładnie określić wiele i czego otrzymaliśmy w ramach darów zagranicznych. Najlepsze informacje powinni mieć celnicy, ale i oni przecież nie liczą butów co do sztuki, i każdej paczki kawy.

Jednostką pomocy jest tona. Tona żywności, tona środków higieny, tona odzieży, tona lekarstw.

Jeśli chodzi o dary niebawalne to pan Piszek, nasz milioner, przysłał 4200 ton kotletów rybnych, francuskie ministerstwo rolnictwa — 2300 ton świeżych gruszek, Szwajcarzy — tony lodów, Belgowie — 44 tony melonów i arbużów prosto z pola, Holenderskie Stowarzyszenie Rozwoju Rodziny — paki prezerwatyw, spiralek i pigulek anty, z kolei Norwegowie poprzez Czerwony Krzyż pierwszą partię z tysiąca wywoce mlecznych krów, pod warunkiem, że pójda do rolników indywidualnych, a ci będą karmić mlekiem domy opieki społecznej, żłobki i przedszkola oraz że dana krowa przez cztery lata nie zmieni właściciela to znaczy nie zostanie sprzedana.

Taka tona darów powstaje w różny sposób: ze zbiorów wśród znajomych i z akcji ulicznych ze skarbonka, z apeli w prasie i wystrzałowanych gazetowych akcji filantropijnych, z puszek postawionych przy kasie w supermarketach, z koszy na używaną odzież, z remanentów w szafach, piwnicach i aptekach, a wreszcie z funduszy zawodowych narodowych i międzynarodowych koncernów charytatywnych, takich jak amerykański CARE, Project HOPE, Catholic Relief Services, Radda Barnen ze Szwecji, międzynarodowy Caritas i Czerwony Krzyż.

Ta ostatnia forma — pomocy profesjonalnej i wyspecjalizowanej — zdecydowanie przeważa.

Akcja darów to żywioł trudny do oprowadzania.

Ogólnie wiadomo że: z ubiegłorocznych 50 tys. ton darów po 20 tys. ton otrzymały resort zdrowia i podległe mu placówki oraz Komisja Charytatywna Episkopatu Polski, PKC — 5 tys. ton, PKPS — 1,6 tys. ton, Polska Rada Eklezjalna — tysiąc ton, TPD — 850 ton, „Solidarność” — 370 ton.

Jest to pomoc adresowana i dysponowana centralnie, prócz niej istnieje skromniejsza, ale prawie niemożliwa do zestawienia pomoc zdecentralizowana. Miasta przysyłają miastom, Amsterdam Warszawie, Rotterdam Gdańskowi i Gdyni, małe Nijmegen — Krakowowi. Kościoły pomagają kościołom, uczelnie uczelniom, teatry teatrom, na przykład warszawski Narodowy dostał zrzuć z Brehmy, a odbyło się to tak, że tamtejszy dyrektor załadował ciężarówkę paczek i przywiózł je do stolicy; zakłady przysyłają zakładom, szpitale szpitalom, zakłady zawodowe, a znajomi lub prawie nieznani cudzoziemcy — jednostkom.

Pewna nobliwa profesorowa opowiadała mi jak do przypadkiem spotkanych ludzi dostała pękata paczkę z mąką i cukrem. W odruchu szoku i zawstydenia chciała ją odesłać, później w ramach rewanżu zdecydowała wysłać kartkowe słodycze, a teraz szuka kilimka z Cepeli.

W licznych instytucjach, które od-

wiedzałem, trzeba było organizować specjalne magazyny spożywcze, w jednej z nich uczestczyłem w akcji inwentaryzowania i wyceny darów, co ośmioosobowej komisji nadzwyczajnej, od doktora nauk wyższych, zajęło cały tydzień (jak wycenić stare dzinsy na przykład?).

W masie towaru, akcji, nadawców, odbiorców i ciężarówek zdarzają się sytuacje niespodziewane, dziwne i tajemnicze, rozpylają się TIR-y — awizowane na granicy nigdy nie docierają do adresata, transporty z insygniami organizacji charytatywnych wwożą prywatne paczki, słono za granicą opłacone w ramach przedsięwzięcia z rąk do rąk i z pominięciem poczty oraz opłat licencyjnych, a parusetosobowy Kościół Chrystusowy otrzymuje gigantyczny zrzuć z Berlina Zachodniego (podzielił się nim oczywiście).

Wszystko to stanowi margines, ale też skrzyżowanie spontanicznych akcji zbiórki i wysyłki z równie spontaniczną akcją odbioru mnoży najróżniejsze problemy, techniczno-organizacyjne, polityczne oraz ogólnie etyczne. A wszystko to dzieje się na oczach obu uwrażliwionych na tym punkcie stron: cudzoziemskich i polskich.

Z problemów technicznych wymienię jeden z podstawowych: kwestię jakości żywności.

Na Sanepidzie wszyscy moi rozmówcy, którzy mieli do czynienia z tą instytucją, wieszają psy — że mało energiczna, pracuje opieszale i wydzia: tamci nam przysyłają z dobrego serca, a my kręcimy nosem. . .

Sanepid zastosował podobną linię obrony co poczta: zostali zaskoczeni i nie nadążają, brakuje ludzi, sprzętu i mocy. Za to prawo żywnościowe mamy jedno z lepszych w świecie i z tego tytułu jesteśmy cenieni.

Zwykle droga importowanej żywności na polski stół jest długa, a sanepidowskie badania — są obowiązkowe — zaczynają się od próbek pilotowych, które konfrontuje z krajowymi normami (jedne normy mamy srozsze od cudzoziemskich, inne łagodniejsze, różnie bywa). Później, gdy przybywa towar zasadniczy, bada się partie wyrzykowo. Od tej kontroli zwolniona jest żywność przysyłana w paczkach, cała reszta powinna być jej bezwzględnie poddana, co powiększyłoby korki, przedłużyło terminy ekspertyz, oraz sprawiło, że spora część jedzenia, na przykład w puszkach, uległaby zniszczeniu podczas badania. Z konieczności przyjęto tryb uproszczony: oględzin i sprawdzania certyfikatów służb zdrowia producentów. Później z kolei, po przypadkach zatrucia zainfekowanym mlekiem, rygory te zaostrzono, ale tylko w stosunku do środków dla niemowląt.

— Czasami nam ręce drżą, kiedy podpisujemy certyfikaty tylko na podstawie oględzin — mówi pani Maciesowicz ze stołecznej Wojewódzkiej Stacji Sanepid.

(Dokończenie jutro)

## Wina Kontrolera

Federalna Administracja Lotów podała oficjalnie do wiadomości, że z winy kontrolera doszło nieomal do katastrofy dwu samolotów pasażerskich nad jeziorem Michigan w dniu 4 marca. Nazwiska kontrolera nie podano. Na drugi dzień po zaistniałej pomyłce, kontroler powrócił normalnie do pracy do centrum lotów powietrznych w Aurora.

Popieracie tych, którzy ogłaszają się w „Dzienniku Związkowym”.

## Billy Graham Wyjaśnia

Hartford, Conn. (UPI) — Ewangelista, Billy Graham, wyjaśnił, że jego łagodne podejście do Sowietów w sprawach związanych z humanitarnymi prawami człowieka, było wynikiem rad, udzielonych mu przez przedstawicieli Watykanu.

Jego postawa, w czasie konferencji przywódców religijnych w Moskwie na temat rozbrojenia, wzbudziła szereg krytyk.

W czasie rozmowy z reporterami w centrum społecznym w Hartford, Graham powiedział, że problemy pogwałcania praw człowieka, poruszał w prywatnej rozmowie z sowieckimi przywódcami. Odmówił jednak zacytowania swej wypowiedzi.

Ze szczególnie ostrym potępieniem spotkało się w USA jego stwierdzenie, wygłoszone w czasie moskiewskiej konferencji, w którym oświadczył: „wolność religijna w ZSRR, jest znacznie większa niż się spodziewałem”.

## Nowy Komendant Policji

Keith R. Bergstrom został mianowany nowym komendantem policji w Oak Park. Poprzedni komendant przeszedł na emeryturę 15 stycznia. Bergstrom posiada tytuł doktora z zakresu nauk politycznych i 22-letnie doświadczenie w pracy policji w Tucson na Florydzie. Został wybrany spośród 185 kandydatów. Objęcie stanowisko w dniu 14 czerwca.

## New Cape Collar Printed Pattern



4909  
SIZES  
8-18

by Anne Adams

The loose capelet collar caps the arm lightly, then flutters to a point front and back above a floating skirt. Give your life a lift, sew this now for day or dancing.  
Printed Pattern 4909: Misses Sizes 8, 10, 12, 14, 16, 18. Size 12 (bust 34) takes 3 yards 60-inch fabric.  
\$2.25 for each pattern. Add 50¢ for each pattern for postage and handling. Send to:

Anne Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 W. 17th St., New York, NY 10011.

Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Savings Breakthrough! Send now for NEW SPRING-SUMMER PATTERN CATALOG. Sew and get marvelous clothes for much less. Free Pattern Coupon — choose from over 100 styles. \$1.50 ALL CRAFT BOOKS... \$2.00 each 121-Pillow Show-offs 124-Easy Gifts 'n' Ornaments 125-Petal Quilts 126-Thrifty Crafty Flowers Books and Catalog — add 50¢ each for postage and handling.

Lucy Maud Montgomery

# Ania z Avonlea

173

(Ciąg dalszy)

W tej nieszczęsnej chwili u drzwi kuchni rozległo się stukanie.

„To na pewno pan Shearer — pomyślała Ania. — Wyglądam jak czarownica, ale nie mam czasu się przebierać, bo nie będzie czekał ani chwili”. I pędem pobiegła do drzwi.

Jeśli kiedykolwiek litościwa ziemia rozstępowała się, by pochłonąć zrozpaczoną dziewczę, to podłoga przed-sionka na Zielonym Wzgórzu powinna się była zapaść pod upierzoną Anią.

Na progu stały: Priscilla Grant, elegancka w swej jedwabnej sukni, niska, tęgą, siwowłosa dama w płóciennym kostiumie i jakaś trzecia pani — wysoka, wytwornie ubrana, o pięknej, szlachetnej twarzy i wielkich fiołkowych oczach ocienionych długą rzęsą.

— Przecucie mi powiedziało — wyraziłaby się Ania dawnymi czasy — że to była Karolina Morgan.

W tej rozpaczliwej chwili jedna jedyna myśl wyloniła się z chaosu panującego w jej głowie. Uczępiła się jej jak zbawczej deski ratunku. Wszystkie bohaterki pani Morgan wyróżniały się tym, że w każdej sytuacji „stały na wysokości zadania”. Bez względu na przeciwności losu okazywały swą wyższość nad wszelkimi niedolami życia i zawsze „stały na wysokości zadania”. Ania uświadomiła sobie, że obowiązkiem jej było pójść w ich ślady, i uczyniła to tak doskonale, że Priscilla nazajutrz orzekła, iż nigdy w życiu nie podziwiała Ani Shirley tak jak w owej chwili. Bo Ania, chociaż zgnębiona i przejęta wstydem, nie okazała tego absolutnie. Przywitała Priscillę, a gdy ta przedstawiła ją swoim towarzyszkom, Ania kłaniała się z takim spokojem i swobodą, jak gdyby była przybrana w jedwabie i aksamity. Niewątpliwie oszołomiło ją odkrycie, że dama, co do której „przecucie jej powiedziało”, iż była panią Morgan, okazała się jakąś nieznaną panią Pendexter, nazwisko zaś sławnej powieściopisarki nosiła krepa, siwowłosa osoba. Ale ta przykreść już ją mało dotknęła. Wprowadziła swych gości do bawialni, po czym wybiegła pomóc Priscilli wyprząć bawia.

— Bardzo mi przykro, że zaskoczyliśmy cię tak niespodziewanie — przepraszała Priscilla — ale do wczoraj wieczór nie wiedziałam, że przyjedziemy. W poniedziałek ciotka Karolina miała wrócić do domu, a dzień dzisiejszy postanowiła spędzić u przyjaciółki w mieście. Lecz wczoraj wieczorem przyjaciółka ta odwołała zaproszenie z powodu wybuchu szkarlatyny w jej domu. Wiedząc, jak bardzo pragniesz poznać ciotkę, zaproponowałam odwiedziny u was. Po drodze wstąpiłyśmy do Białych Piasków po przyjaciółkę ciotki, panią Pendexter, która stale mieszka w New Yorku i jest żoną milionera. Czasu mamy mało, gdyż pani Pendexter musi być w hotelu na piątą.

Wyprzegając konia Ania kilkakrotnie pochwyciła zdumione spojrzenia Priscilli, rzucane ukradkiem w jej stronę.

„Nie powinna mi się tak przyglądać — myślała z pewną urazą. — Jeżeli nawet nie wie, co to jest przesypywanie pierza, może to sobie przecież wyobrazić.”

Priscilla wróciła do bawialni, a zanim Ania zdążyła pobiec na górę, w kuchni zjawiała się Diana. Ania zatrzymała ją gwałtownym ruchem.

— Diano! Czy możesz odgadnąć, kto jest teraz w naszej bawialni? Karolina Morgan i pewna milionerka z New Yorku. A ja w tym oto stroju, a w spiżarni tylko resztki szynki na obiad.

I znowu zauważyła, że Diana spogląda na nią tym samym zagadkowym wzrokiem, jakim przed chwilą patrzyła Priscilla. Tego już było za wiele.

— Ach, Diano, nie patrz na mnie w ten sposób — błagała. — Ty przynajmniej powinnaś wiedzieć, że najrzeczniejsza osoba na świecie nie potrafi przesypać pierza i pozostać przy tym nie zapierzona.

— Ale... ale to nie pierze, Aniu. To twój nos — wyjąkała Diana.

— Mój nos? Nie mu się chyba nie stało.

Ania pośpieszyła do lusterka. Jedno spojrzenie odkryło fatalną rzeczywistość: nos był szkarlatny. Osunęła się na krzesło — pewnością siebie opuściła ją wreszcie.

— Co to takiego? — pytała Diana ciekawie.

— Myślałam, że smaruję nos lekarstwem na piegi, tymczasem użyłam czerwonej farby, którą Maryla znaczył ci — brzmiała rozpaczliwa odpowiedź. — Co teraz pocznę?

— Zmyj ją — poradziła praktyczna Diana.

— A może się nie zmyje? Raz już ufarbowałam sobie włosy, dzisiaj pomalowałam nos. Wtedy Maryla ścięła mi włosy, dziś środek ten trudno byłoby zastosować. Oto jeszcze jedna kara za próżność. Zasłużyłam na nią. Ale to niewielka pociecha. Doprawdy to chyba wystarcza, ażeby uwierzyć, że urodziłam się pod złą gwiazdą.

Na szczęście farbę udało się zmyć i Ania nieco pocieszona pośpieszyła na swoją facjatkę, a Diana pobiegła do domu. Po chwili Ania przebrana i w dobrym humorze zjawiała się na dole. Jej biała sukienka, w której pragnęła się zaprezentować, powiewała, jak na urągawisko, na sznurze — Ania musiała się zadowolić czarną batystową. Rozpaliła ogień i zagotowała herbatę, zanim powróciła Diana. Diana przynajmniej miała na sobie białą sukienkę: w rękach trzymała przykryty półmisek.

— Matka moja ci to przysyła — rzekła podnosząc pokrywę i ukazując uszczęśliwionej Ani zrecznice pokrajane i ułożone kurczę.

(Ciąg dalszy nastąpi)

**ALBANY WOMEN'S MEDICAL CENTER**  
**SPECJALISTYCZNA OPIEKA ZDROWOTNA DLA KOBIET ORAZ ZABIEGI GINEKOLOGICZNE**

- Badania Krwi i Mocy Na Ciężę
- Porady Ciążowe
- Lokalne Znieczulenie i Narkoza
- Zabiegi D&C
- Chirurgia Kosmetyczna

Koszty Zabiegów i Badań Pokrywane Przez Ubezpieczenia  
DZWONIAĆ W JĘZYKU POLSKIM  
PYTAĆ O P. HALINE  
725-0200 • 5086 N. Elston  
Od Wtorku do Soboty:  
8 Rano-4 Po Pol.

**BIURA PRAWNE JOHN'A ROKACZA**  
Adwokat mówiący po polsku  
zajmuje się wszelkiego rodzaju sprawami.

- Rozwody
- Uszkodzenia Cieleśne
- Sprawy Kryminalne
- Przekroczenia Drogowie w Stanie Nietrzeźwym
- Sprawy Emigracyjne

Pierwsza Wizyta BEZ OPŁATY  
Przyjmuje Także Wieczorami  
Dzwon 7 dni w tygodniu. 24-godzinny. Dwa biura: Downtown i Northwest.  
**726-3753**

**PINE DELL MOTEL Polskie Letnisko**  
Nowoczesne pokoje dla całej Waszej Rodziny. HBO kolorowy telewizor, wodne materace, centralne ochładzanie, dwa baseny kąpielowe. Obszerne miejsce piknikowe do Waszej dyspozycji.  
Po informacje telefonować do Stanisława i Zofii Pucek, właścicieli — lub pisać:  
**PINE DELL MOTEL**  
R. No. 1, Box 50, Wisconsin Dells, Wis. 53965  
TEL.: (608) 254-7660

**NOWY KALENDARZ**  
Zwyczajem lat ubiegłych — wyszedł już z druku nowy KALENDARZ ZWIĄZKOWY NA ROK 1982. Wydawnictwo to z każdym rokiem ulepsza swoją treść, dostosowując ją do bieżących potrzeb członków ZNP i całej Polonii w świecie.  
Kalendarz Związkowy na rok 1982, posiada bogatą treść informacyjną i powieściową, przeplatana zdrowym humorem i ozdobiona licznymi ilustracjami. Posiada on szczególnie ważne informacje dla osób starających się o obywatelstwo amerykańskie.  
Kalendarz Związkowy w cenie \$5.75 z przesyłką można zamawiać w Administracji Dziennika Związkowego. Zamówienia wraz z należnością w czekach lub money orderach należy kierować do:  
**DZIENNIK ZWIĄZKOWY**  
6100 N. Cicero Ave.  
Chicago, IL 60646  
NA C.O.D. NIE WYSYŁAMY



## Wiadomości z Rockford, Illinois

Polsko-Amerykańskie organizacje w Rockford, Illinois urządzają jedną z największych zabaw tanecznych, która odbędzie się dnia 29 maja, w sali Forest Hills Lodge.

Całkowity dochód jest przeznaczony na pomoc rodzinom uwięzionych i internowanych członków "Solidarności" w Polsce.

Zabawa zapowiada się doskonale. Do tańca będzie przygrywać znana orkiestra z Chicago "Li'l Richard"

### Posiedzenie Klubu Przyjaciół Prez. A. Mazewskiego

Klub Przyjaciół Prezesa ZNP, mec. A. A. Mazewskiego, zwołuje swe posiedzenie na niedzielę, 6 czerwca 1982 roku, do sali Domu Weterana, 1239 N. Wood, na godz. 1:30 po poł. Prosimy o liczne przybycie, gdyż mamy ważne sprawy do załatwienia.

Czesław M. Pawlak — prezes

## Nabożeństwo w Munster

W niedzielę, 30 maja b.r., o godzinie 12 w poł. w Polonijnym Sanktuarium Maryjnym w Munster, Indiana, w parku pod pomnikiem błogosławionego Maksymiliana Kolbe odprawiona zostanie Msza święta z kazaniem wygłoszonym przez Przeora klasztoru Ojca Tomasza Bałys. We Mszy świętej udział wezmą członkowie Polskiego Stowarzyszenia Byłych Więźniów Politycznych w Chicago.

Pragniemy przy tej okazji zawiadomić, że Sanktuarium Karmelitańskie jest w trakcie rozbudowy. W ubiegłym roku dobudowano kapliczkę Matki Boskiej Ludzmińskiej. Kapliczkę zbudowano z drzewa w oryginalnym stylu podhalańskim.

Powstać mają między innymi: sala im. Ojca Świętego Jana Pawła Drugiego oraz kaplica Matki Bożej Miłosierdzia — Ostrobramskiej.

Po Mszy świętej w sali przykościelnej podawane będą tradycyjne obiady. Po posiłku nastąpi zwiedzanie grot karmelitańskich, drogi krzyżowej, pomników, statui i parku.

Na powyższą uroczystość serdecznie zapraszają całą Polonię Ojcowie Karmelici i Komitet Organizacyjny.

Dojazd z Chicago szosą 94 na wschód. Sanktuarium mieści się w Munster, Indiana, 1628 Ridge Road — jedna mila na południe od autostrady 94 i dwie mile od granicy Stanu Illinois. Czas przejazdu z Chicago około 40 minut.

(Mały Rysio). Zainteresowanie zabawą jest bardzo wielkie, jak mówi Tomasz Wartowski, przewodniczący zabawy. Dowodem tego jest rozdanie biletów nie tylko w Rockford, ale i w okolicznych miasteczkach.

W ogóle cały wieczór, poza wzniosłym celem, jest poświęcony na miłe spędzenie czasu w prawdziwie polskiej atmosferze przy typowo polskiej gościnności. Trzeba dodać wspaniałą polską kuchnię.

Organizatorzy spodziewają się, że zabawa ściągnie nie tylko polskie społeczeństwo z okolicznych, ale również osoby z innych grup etnicznych, w imię prawdziwej solidarności.

Bilety w cenie \$10.00 od osoby, można nabyć w przedsprzedaży u Zdzisława Woronia, tel. (815) 1-874-2268.

P.A.U.C. (Polish American Unity Committee) jest zjednoczeniem wszystkich organizacji Polsko-Amerykańskich w Rockford, założonym w ubiegłym roku w celu niesienia pomocy Polsce. Komitet ma nadzieję podwoić dochód zeszłorocznej zabawy, w której uczestniczyło ponad 400 osób i zebrano \$4.000. Pieniądze te zostały przekazane na ręce Kongresu Polonii Amerykańskiej. Do P.A.C.U. należą: Grupa 1224 ZNP, Klub Sokółów, Gniazdo 507; Klub Białego Orła i Szkoła Języka Polskiego imienia Mikołaja Kopernika.

Prosimy wszystkich o jak największe poparcie. Do miłego zobaczenia. Za Komitet: Witold Marciniak.

### Zebrań Polsko-Amerykańskiej Ligi Politycznej

Miesięczne zebranie Polsko-Amerykańskiej Ligi Politycznej odbędzie się w środę, 26 maja, w domu SWAP, pnr. 6005 W. Irving Park Rd. Początek o godzinie 8:00 wieczorem.

Apelujemy do wszystkich członków o przybycie, ponieważ mamy wiele ważnych spraw do załatwienia.

Edward E. Nowak — prezes, Ann J. Halvorsen — gen. sekr.

### Spadochroniarze Na Pomoc Polsce

W imieniu Związku Polskich Spadochroniarzy w Ameryce, Koła Chicago, prezes Józef Pasternak wręczył wiceprezesa Związku Narodowego Polskiego Helenie Szymanowicz czek na \$500 jako dar organizacji na fundusz pomocy Polsce, przy Kongresie Polonii Amerykańskiej. Pieniądze te są dochodem, jaki otrzymano z balu sylwestrowego.



Prezes Związku Narodowego Polskiego i Kongresu P.A. Alojzy Mazewski (po lewej) oraz wicepres ZNP i przewodnicząca obchodów rocznicy Konstytucji 3 Maja Helena Szymanowicz, wręczyli Bernardowi Puchalskiemu (po środku), prezesowi związku zawodowego metalowców Iron Workers District Council of Chicago and Vicinity, specjalną tablicę pamiątkową, w podziękę za wzięcie udziału, jako asystent marszałka pochodzą, w obchodach, jakie odbyły się w pierwszą sobotę maja w Chicago.

### "Spotkania z Muzyką"

Na zakończenie sezonu artystycznego 1981-82 przedstawiony zostanie drugi program z cyklu "Spotkania z muzyką". Cykl ten wypełniają koncerty muzyki klasycznej i popularnej, ze szczególnym uwzględnieniem muzyki polskiej. Każdy koncert zawiera wprowadzający komentarz słowny.

Wieczór drugi, zatytułowany "Koncert wiosenny", zaprezentowany będzie dwukrotnie: w sobotę, 5 czerwca, o godz. 8:00 i w niedzielę, 6 czerwca, o godz. 6:00 wieczorem, w sali Centrum Kultury "Polamer" — 3094 N. Milwaukee Ave.

W "Koncercie wiosennym" usłyszymy utwory Haydna, Beethovena, Schuberta, Bizeta, Debussy'ego oraz utwory kompozytorów polskich: Galla, Noskowskiego, Paderewskiego. Wykonawcami koncertu będą: Eugeniusz Ballarin — tenor, solista Opery i Operetki Śląskiej oraz katowickiej estrady; Marian Fadowski — młody wiolonczelista, który po ukończeniu Szkoły Muzycznej w Gdańsku przybył do USA i aktualnie finalizuje studia w Chicago. Musical College; Henryk Wawrzczek — pianista.

Na życzenie wielu osób wprowadzony zostanie ponownie stolikowy układ widowni, a przed i po koncercie można będzie zamówić kawę i "drinka".

### Zaproszenie Do Obozu Młodzieżowego w Yorkville, Ill.

Zarząd Obozu Młodzieżowego Okręgów XII i XIII ZNP serdecznie zaprasza całą Polonię na uroczystość poświęcenia "Sali Solidarności", która zastąpi spaloną w roku ubiegłym salę taneczną.

Pierwsze w tym roku spotkanie w Obozie Młodzieżowym przewidziane jest na najbliższą niedzielę, 30 maja. Obóz otwarty będzie już od godz. 9 rano.

Jak zawsze, o godz. 12 w południe zostanie odprawiona Msza św.

Dla przybyłych organizatorzy zapewnią wyśmienite potrawy i trunki, a dla miłośników tańców, doskonałą orkiestrę "Gene Mikrut".

Całkowity dochód przeznaczony jest na cel obozu.

Artur Trybek — prezes  
Józef Calka — przew. zabawy

### Bal Rycerzy Dąbrowskiego

Dn 29 maja, w sali St. Nicholas Hall, 2701 N. Narragansett, odbędzie się "Bal Rycerski".

Orkiestra "Białe-Czerwoni", dużo nagród wędrownych, wyborowe trunki, kuchnia zaopatrzona w wyśmienite dania i słodczyce. Obsługa rycerska.

Komitet organizacyjny zaprasza całą Polonię do wzięcia udziału.

Cały dochód jest przeznaczony na polskie uczelnie w Orchard Lake. Bilety można nabyć przy wejściu lub telefonować po rezerwacji na numer 792-1800 lub PA 5-7038.

### Wręczenie Świadectw Uczniom Kończącym Weber High

29 maja odbędzie się uroczystość wręczenia świadectw uczniom kończącym Weber High School. 171 uczniów kończy w tym roku szkołę. Ceremonia zakończenia roku rozpocznie się o godzinie 10 rano, po tradycyjnej procesji wokół budynków szkolnych. Komitet Rodzicielski urządza przyjęcie dla absolwentów i gości w tym dniu, wieczorem.

### Poszukuje Rodziny

Gulbinowicz Zofia, zamieszkała 58-500 Jelenia Góra, ulica 15-go Grudnia 6 m. 6 poszukuje:

Stefana Podgórskiego ostatnio zamieszkałego w Chicago, nazwisko rodowe jego matki było Korkowska, Franka Podgórskiego, brata Stefana, również ostatnio zamieszkałego w Chicago oraz Duni Pettlak z domu Korkowskiej, zamieszkałej w Chicago w 1945 r.

### Pośmiertnie Odznaczony

Zastępca szefa chicagowskiej policji, który został zabity w czerwcu ubiegłego roku, został pośmiertnie odznaczony medalem za bohaterstwo. Zmarły, James J. Riordan, zginął od kuli mordercy, którego próbował uspokoić w restauracji.

Odnaczenie odebrali członkowie rodziny zamordowanego szefa policji.

## Miłosz Członkiem AAIAL

Nowy York (N.D.) — 20 maja w Amerykańskiej Akademii oraz Instytucie Sztuki i Literatury odbyła się ceremonia przyjęcia nowo wybranych członków oraz rozdania dorocznych nagród. Do Akademii, liczącej 50 członków, dokooptowano Leonarda Bernsteina — dyrygenta i kompozytora, oraz Arthura Schlesingera Jr. — wybitnego pisarza politycznego, który jest zarazem przewodniczącym tej szacownej instytucji.

Bardziej liczny jest Instytut Sztuki i Literatury, będący jakby izbą niższą Akademii. W tym roku przyjęto doń 14 twórców — malarzy, rzeźbiarzy, architektów, poetów, pisarzy, krytyków literackich i kompozytorów, na wniosek Sekretariatu Instytutu.

Wśród nowych członków instytutu znajduje się Czesław Miłosz, laureat Nagrody Nobla w dziedzinie literatury w 1980 r.

Uroczystość odbyła się w siedzibie Akademii i Instytutu przy 156 ulicy w Manhattanie, z udziałem elity intelektualnej i artystycznej Stanów Zjednoczonych. W sali recepcyjnej ustawiono gabloty zawierające rękopisy, zdjęcia i publikacje nowych członków tej instytucji.

Prócz Miłosza do Departamentu Literatury przyjęto w tym roku: powieściopisarza Stanleya Elkina, pisarkę Shirley Hazzard, eseistę Edwarda Hoaglanda, krytyka i biografę R.W.B. Lewisa oraz autorkę filozoficznych powieści Marguerite Yourcenar. O wkładzie do literatury światowej wymienionych członków Instytutu mówił sekretarz tej instytucji William Meredith. Głównym mówcą ceremonii był Arthur Schlesinger Jr., który w swej wypowiedzi zawarł kilka uwag krytycznych pod adresem rządu za cięcia budżetu na kulturę i sztukę.

Akademia i Instytut Sztuki i Literatury przyznały wiele nagród i stypendiów artystom z różnych dziedzin, zarówno młodszego jak i starszego pokolenia. Na szczególną uwagę zasługują laureaci nagród specjalnych. Złoty medal za osiągnięcia w malarstwie przyznano Myronowi Stoutowi, którego prace eksponowano w sali recepcyjnej. Nagrodę Specjalną za

wybitny wkład do kultury otrzymał nestor wydawców amerykańskich, 90-letni Alfred A. Knopf. Złoty medal w dziedzinie biografii zdobył Francis Steegmuller, autor rozprawy o Gustawie Flaubercie. Na koniec Leonard Bernstein wręczył Williamowi Schumanowi złoty medal za osiągnięcia kompozytorskie.

Prócz Czesława Miłosza drugim Polakiem — członkiem Instytutu Sztuki i Literatury jest Witold Lutosławski, przyjęty przed kilkoma laty w poczet członków honorowych, tj. twórców zagranicznych. Publiczność z aplauzem przyjęła wyróżnienie Miłosza. W gablocie poświęconej jego twórczości znalazł się m. in. rękopis nigdy nie ogłoszonego i nie ukończonego wiersza.

### Metody Zbirów MO

Biuletyn Informacyjny Komitetu Pomocy Solidarności w N. Yorku powtórzył poniższą informację za podziemnym wydawnictwem "Solidarność" — Tygodnik Mazowski.

J. Domagała przewodniczący KZ NSZZ Solidarność w Instalu (Huta "Katowice"), który w 1981 roku skarżył A. Siwaka o zniesławienie, był przez wiele dni katowany w KW MO w Katowicach. Zatrzymany 7.01, zbity i skopany do utraty przytomności (uszkodzenie kręgosłupa, wstrząs mózgu, złamanie kości lewej dłoni), złożył zażalenie i rozpoczął głodówkę. Odtąd codziennie wywlekano go z celi i bito do utraty przytomności. 16.01 dostał ataku serca, do szpitala więziennego w Bytomiu przewieziono go dopiero 21.01, gdy coraz częściej tracił przytomność. Chociaż lekarze więzienni zalecili leczenie w szpitalu cywilnym (żółtaczka mechaniczna, nerwica serca), 12.03 J. Domagałę przewieziono do ośrodka w Jastrzębiu Szerokiej.

### Klanowcy Grożą Wietnamskim Rybakom

Seabrook, Texas (UPI) — Zaopatrzeni w broń palną członkowie rasistowskiej organizacji Ku Klux Klan podjęli regularne patrole w zatoce Galveston, poszukując wietnamskich rybaków, którzy wbrew zakazowi łowią ryby nocą.

Przywódcy Wietnamczyków obawiają się, że wkrótce może dojść do gwałtownych zamieszek między klanowcami a ich ludźmi. Początkowo, klanowcy twierdzili, że będą zaopatrzeni jedynie w aparaty fotograficzne i kamery filmowe, by robić zdjęcia osobom, dopuszczającym się pogwałcenia przepisów. Okazało się jednak, że każdy z nich posiada również automatyczną broń.

Ahn Dang, stojący na czele stowarzyszenia wietnamskich rybaków oświadczył, że jego ludzie rzeczywiście dopuścili się pogwałcenia przepisów, lecz wyłącznie w wyniku nieznajomości regulaminu i zgodnie z rodzinnymi tradycjami połowów nocnych.

W ciągu ostatnich dwóch lat Ku Klux Klan coraz częściej występuje przeciw Wietnamczykom.

Amerykańscy rybacy i poławiacze krabów narzekają na znacznie niższe połowy niż przed przybyciem tam uchodźców z Wietnamu.

### Czy dałeś już na bank leków "Na Ratunek"?

## ZA DARMO — BEZ ŻADNYCH OPŁAT

Zabieramy paczki z twojego domu (w Chicago i okolicy), 7 dni w tygodniu. Zadzwonić i podaj nam adres, a odbierzemy przesyłkę jeszcze tego samego dnia.

Biuro Międzynarodowej Spedycji Lotniczej AL-RAD INTERNATIONAL INC., uprzejmie informuje wszystkich swoich klientów, że wysyłka następnego transportu paczek do Polski — nadanych w naszych biurach, zaplanowana jest na dzień 29-go maja 82. Ostatecznym terminem przyjmowania przesyłek na wyżej wymieniony lot jest dzień 27 maja (czwartek), godz. 8-ma wieczorem.

Biuro AL-RAD nie jest związane z żadną agencją. Polskie biura nie wysyłają paczek przez nas.

### AL-RAD International Inc.

ADRES GŁÓWNEGO BIURA  
5625 N. PEARL STREET  
ROSEMONT, ILLINOIS 60018  
TELEFONY  
(312) 678-3355

ADRES FILII  
4756 W. BELMONT AVE.  
CHICAGO, ILLINOIS 60641  
TELEFON Z POZA STANU  
ILLINOIS WOLNY OD  
OPŁATY (TOLL FREE)  
1-800-323-1588



### KURZE NÓŻKI (Chicken Legs)

Włącznie z Częścią Tylnią

49¢ Ft.

### KOTLETY WIEPRZOWE (Krojone z Brzegu) (Pork Chops)

139 Ft.

### KURZE WĄTRÓBK (Chicken Liver)

Kurze Piersi . . 89¢ Ft.

89¢ Ft.

### ŻEBERKA WIEPRZOWE (Pork Spare Ribs)

139 Ft.

### Red Label LODY WANILIOWE (Vanilla Ice Cream)

99¢ 1/2 Gal.

### PEPSI COLA

Diet Pepsi lub Mountain Dew 8/16 Unc. Butelek

139 Plus Dep.

7-UP 6/12 Unc. Puszek . . . . . 1.49

### Krojona GOTOWANA SZYNKA (Boiled Ham)

199 Ft.

### Oscar Mayer PARÓWKI (Hot Dogs)

129 Ft.

### Maxwell House KAWA Rozpuszczalna (Coffee)

399 10-Unc. Słoik

### Cale ARBUZY (Watermelon)

19¢ Ft.

### WOLFSCHMIDT WÓDKA

449 3/4 Litra

### Czerwone GREJPFRUTY

5-Funt. Worek

PIECZARKI (Mushrooms) . Ft. 1.59

129

### SEAGRAM'S 7 CROWN WHISKEY

549 3/4 Litra

### Złociste BANANY (Bananas)

100 3 Funt. Za

## INTERNATIONAL FOODS INC.

MÓWIAMY PO POLSKU

4724 N. KEDZIE  
478-8643  
2140 N. WESTERN  
278-4070

3417 W. DIVERSEY  
384-0959  
4404 W. FULLERTON  
486-6277

Data Wyprzedaży: Od 25 do 30 Maja  
Wyprzedaż Warzyw i Mięsa Kończy Się 29 Maja, o Godz. 5:00 P.M.

## JAM — PO POLSKU

Z Udziałem Polskich Muzyków i Piosenkarzy

W Każdą Środę — Początek o Godz. 9:00

## CISZA LEŚNA

3356 N. Milwaukee

Tel. 283-2259







## Z Bocznej Trybuny Sportowej

— ZYGMUNT P. BOBIN —

### Z KLUBU SPORTOWEGO A.A.C. EAGLES — ORLY

Aurora Kickers — Eagles 0:2 (0:0)  
Obie bramki zdobył T. Madro

Drużyna Aurora Kickers do spotkania z Eagles legitymowała się zdobyciem zaledwie jednego punktu i jednej bramki będąc zdecydowanie "czerną latarnią" w tabeli. Zawodnicy Eagles wyjeżdżając do Aurory byli przekonani, że jadą na piknik. Mogło to się srogo zemścić, bo niedocenianie przeciwnika to najgorszy objaw w sporcie. Do pauzy wynik był bezbramkowy. Zespół polski grał niemrawo i z boiska wiało nudą. Wszyscy zawodnicy Eagles popełniali zasadniczy błąd forsując grę środkami boiska co było wodą na młyn defensywy Kickers. Bez szybkich akcji skrzydłami oraz bez strzałów trudno o jakiś pozytywny rezultat.

W czasie pauzy zawodnicy Eagles musieli dostać dobrą reprymendę od menażera G. Pawlaka, bo w drugiej odsłonie drużyna grała dużo lepiej. Pewne korekty w składzie też chyba wpłynęły na lepszą grę zespołu. Już w 1-ej minucie po przerwie agresywny T. Madro, wprowadzony do gry z rezerwy zapisał się na listę strzelców. Bramka ta uskrzydliła na pewien czas Orłów, ale na zmianę wyniku trzeba było czekać aż do 75-ej min., kiedy to ten sam zawodnik popisał się celnym uderzeniem. Było jeszcze wiele okazji do poprawienia wyniku ale celownicy napastników były źle nastawione. Trener K. Bajger musi większą uwagę skupić na skuteczności napastników, którzy od samego początku sezonu cierpią na strzałowstręt.

W drużynie Eagles najlepiej prezentował się J. Kieca. Dobre momenty podczas spotkania mieli M. Goszczycki oraz strzelec dwóch bramek — T. Madro.

23-go maja rozegrano w Chicago Metropolitan League kolejną rundę w której padły następujące wyniki:

Eagles — Aurora Kickers	2:0
Royal Wawel — Vikings	4:3
Błyskawica — Kickers	2:5
Slovaks — Fortuna	2:0
Wilmette — Lions	2:1
Sparta — Real F.C.	4:3

TABELA		
1. Vikings	4-8	17: 6
2. Kickers	4-8	13: 5
3. Eagles	4-8	8: 1
4. Slovaks	4-6	11: 4
5. Royal Wawel	5-6	10: 9
6. Wilmette	4-6	5: 5
7. Sparta	5-5	9: 7
8. Schwaben	2-4	9: 0
9. Green-White	3-4	12: 0
10. Błyskawica	4-4	13: 6
11. Fortuna	5-3	2: 6
12. Real F.C.	5-2	9: 22
13. Lions	5-2	3: 18
14. Rams	4-1	3: 9
15. Aurora Kickers	5-1	1: 16

Największą niespodzianką w tej kolejce było zwycięstwo Royal Wawel (4:3) nad liderem tabeli — Vikings. W tej sytuacji tylko trzy drużyny — Kickers, Eagles oraz Schwaben kroczą bez straty punktu. Drużyna Schwaben rozegrała tylko 2 spotkania dotychczas, ponieważ jest zaangażowana w rozgrywkach pucharowych.

### Z OSTATNIEJ CHWILI!

Schwaben pokonało drużynę z Ohio w dogrywce w stosunku 3:1 i będzie reprezentowało "dziką ligę" w dalszej edycji rozgrywek pucharowych.

Drużyny młodzieżowe Eagles odniosły duży sukces, pokonując swoich przeciwników. Dwunastolatki wygrały z Croatans 4:0, a strzelcami bramek byli R. Makówka — 2, K. Purta oraz J. Slawson po jednej.

14-latki pokonały Pampas 4:0, dzięki bramkom Marka Kalinowskiego oraz Joe Zachemskiego, którzy popisali się dwoma celnymi trafieniami.

Najstarsi do lat 16-tu wygrali ze Spartą 1:0, a złotą bramkę strzelił Pet Sisferman.

Nie powiodło się natomiast drużynie Old Boy's, którzy ulegli Fortunie w stosunku 4:3 mimo, że prowadzili w pewnym czasie 3:1. Trzy bramki strzelił K. Hajduk, a świetną formę zaprezentował bramkarz Janusz Cizek, popisując się kilkoma udanymi interwencjami — pisze na zakończenie Wl. Kościelny.

### WISŁA — TANNERS 5:0 W MECZU MAJOR DIVISION

Niepewna pogoda, rozmożliło boisko i przeciwnik grający o każdą piłkę, oto to trudnego meczu dla Wisły. Przy złym boisku przewaga technicz-

na Wisły musiała ustąpić trudnej walce, w której ciężka piłka i niezmordowany przeciwnik mogły zakończyć doskonałą passę wiosenną Wisły.

Do przerwy przeciwnik miał dwie okazje do zdobycia bramki, ale bramkarz zespołu polskiego, W. Rutka był innego zdania. Za jego przykładem, nie zwracano uwagi na stan boiska i walczone z nakładem większej ambicji, aniżeli kiedykolwiek w tym sezonie. Do przerwy 0:0. Przeciwnik Wisły, to gracz niższego wzrostu, lepiej trzymali się na śliskim boisku, niż polscy zawodnicy. Do 60 min. stan meczu 0:0. przeciwnik liczył na zmęczenie zespołu polskiego. Ale okazało się, że i na błocie zespół Wisły potrafi grać.

Rzut M. Drozda pod bramką Tanners, T. Michaliszyn przedłuża "główką" do M. Skoka, a ten drugą "główką" zdobywa prowadzenie dla zespołu polskiego. Trzeba dodać, iż bramkarz przeciwnika grał doskonale, kierując swoją obroną. Po pierwszej bramce, Wisła nabrała "apetytu" na więcej i kolejno w ostatnich 15 min. meczu zdobyli "niełatwe" bramki: M. Zemajtis — 2, T. Michalisz — 1 oraz znowu M. Zemajtis — 1 (hat-trick). Wszystko to było możliwe, dzięki doskonałej obronie, która grała w składzie: J. Rosół ("szef"), M. Troczyński, A. Lipiński, kpt.; oraz po dłuższej kontuzji H. Nowak. W bramce Wisły grał z niebywałą ambicją odprawienia przeciwnika z "kwitkiem" — W. Rutka. Pomoc: Z. Kostrzewiński, T. Michaliszyn, M. Cybulski, a później M. Drozd, jr. — była wszędzie; Tanners szczególnie pamiętać będą T. Michaliszyna za wyjątkową werwę w grze przez cały mecz. Atak w składzie: M. Skok, R. Kozłowski jr. i M. Zemajtis miał trudne zadanie przez długi okres meczu, ale wytrzymał fizycznie i przy każdej zdobytej bramce trzeba było walczyć, bo przeciwnik nie rezygnował z walki do końcowego gwizdka.

Wysoki wynik meczu nie świadczy o przewadze Wisły, bo gra na boisku była wyrównana. To extra wysiłek napastników zdecydował o ostatecznym wyniku. Po 6-tym meczu sezonu wiosennego Wisła prowadzi w swojej grupie przed Adrią i Mayas. W grupie "Blue" czołowymi drużynami są: Maroons, Roosters, Winged Bull. W meczu rezerw Wisła — Tanners 3:4. Bramki dla zespołu polskiego zdobyli: K. Sztachański, P. Kalwicz i W. Faliński.

W meczu juniorów młodzieżowa drużyna Wisły uległa dobrej drużynie Maroons "A" 1:5. Bramkę dla Wisły zdobył J. Kuczek. Wyróżnił się bramkarz Wisły Z. Gąsior i na pomocy Andrzej Kowalkowski.

Treningi juniorów Wisły w środy i piątki w Kilbourn Park przy Addison i Kilbourn Ave. o 7-ej wiecz. Nowi juniorzy mogą się zgłaszać wprost na treningi.

### WYNIKI MAJOR DIVISION NATIONAL SOCCER LEAGUE

Winged Bull — San Juan	2:1
Liths — Croatans	1:0
Wisła — Tanners	5:0
L.E.D. — Mayas	4:0
Roosters — Chicago Stars	2:1
Adria — Maroons	4:1

Następne mecze rozegrane zostaną w niedzielę, 6 czerwca. Liths — Tanners, Winged Bull — Roosters, Maroons — San Juan, Chicago Stars — L.E.D., Mayas — Adria i Wisła — Croatans w Angel Guardian Park, który znajduje się przy Winchester ul., między Devon i Peterson Aves. Rezerwy grają o 1-ej, Major Division o 3-ej.

4 lipca turniej piłkarski w Yorkville.

### ROYAL WAWEL BIJE LIDERA

W V kolejce Metropolitan Soccer League drużyna Royal Wawel po b. ładnym i stojącym na wysokim poziomie meczu pokonał lidera tabeli Vikings 4:3. Bramki dla Royal Wawel strzelili: J. Byrdak — 3 oraz A. Wojtowicz—1. Drużyna polska wystąpiła: L. Adamczyk (bramka), T. Kois (po przerwie Jacek Figura), A. Janik, Wl. Mrozek, Z. Kowalczyk. Pomoc: H. Dechtoń, R. Zamojdzik, W. Krakowiak (po przerwie R. Bryła). W ataku: J. Byrdak, A. Wojtowicz, Wl. Czechczak. Całą drużynę należało się słowa uznania za doskonałą grę, a specjalnie strzelcom bramek J. Byrdakowi i A. Wojtowiczowi. Przy okazji i tą drogą zarząd klubu i zawodnicy pragną podziękować kolegom F. Ratułowskiemu i J. Ligasowi za b. ładne stroje zakupione przez nich dla klubu.



RIO GRANDE, PUERTO RICO — Policja ewakuuje samowolnych osadników, którzy zajęli tereny położone w pobliżu San Juan, zakładając wioskę villa Sin Mideo. W sumie ewakuowano ponad 250 osób.

## Chicagosome Obchody 600-lecia Jasnej Góry

Rocznica 600-lecia Jasnej Góry jednoczy Polaków w całym świecie na skalę innych wielkich wydarzeń katolicko-narodowych — jak obchodzonego przed kilkunastu laty 1000-lecia Chrztu Polski, czy niedawnego osadzenia na Tronie Piotrowym Papieża Jana Pawła II.

O docenieniu przez społeczeństwo miejscowe tej doniosłej rocznicy świadczy żywe zainteresowanie, jakim cieszył się w Chicago zorganizowany przez Instytut im. Romana Dmowskiego obchód.

Był to, o ile wiadomo, pierwszy obchód 600-lecia Jasnej Góry, zorganizowany poza granicami Polski. Trwające od dłuższego czasu przygotowania i zabiegi, uwieńczone zostały sukcesem w ubiegły weekend — 3-dniowym obchodem jubileuszu 600-lecia Jasnej Góry i Obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej.

W piątek i sobotę zorganizował Instytut w swej siedzibie na Ashland Ave. interesującą wystawę, obrazującą skarby kultury i pamiątki związane z Jasną Górą. Zawartość wystawy wzbogaciły gabloty Polsko-Amerykańskiego Towarzystwa Numizmatycznego i Polskiego Związku Filatelistów "Polonus". Organizacje te zaprezentowały medale, medaliony, ryngrafy i inne eksponaty, dotyczące Jasnej Góry.

W czasie wystawy wyświetlane były przeźrocza o Jasnej Górze, jej Cudownym Obrazie oraz nagromadzonych w Częstochowie pamiątkach. Jednocześnie trzy prelegentki, dr Zofia Werchun, mgr Krystyna Hussar i mgr Krystyna Kibish — wygłosiły prelekcje dotyczące obchodu 600-lecia.

W niedzielę odprawiona została w kościele św. Jacka uroczysta Msza św., koncelebrowana pod przewodnictwem ks. bpa Alfreda Abramowicza, w licznej asyście księży.

Bezpośrednio po Mszy św. odbył się w wypełnionej po brzegi sali parafialnej św. Jacka "Poranek Jasnogórski", stanowiący punkt kulminacyjny obchodów. Poranek stanowił mógł z powodzeniem wzór dla tych wszystkich licznych organizacji, które urządzają akademie, obchody i jubileusze, słowem imprezy odznaczające się zazwyczaj "tasiemcowością", w których ilość przemówień wynosi co najmniej trzy lub więcej.

Zwizły, cennie ujęty program, zawierał w sobie całą treść, jaką należało przekazać z okazji obchodzonej uroczystości, obejmował jedno tylko przemówienie, ze smakiem przygotowaną część artystyczną i trwał nie wiele ponad godzinę.

Przewodniczący Obchodu, prof. Stanisław Smoleński, prezes Instytutu im. Romana Dmowskiego, Odziedziczył Chicago, zwrócił w krótkim zagajeniu uwagę na znaczenie Jasnej Góry w życiu Narodu Polskiego. Przypomniał fakt, który miał miejsce przed 46 laty, kiedy to w dniu 22 maja 1936 r. młodzież akademicka z całej Polski złożyła ślubowanie u stóp Matki Boskiej Jasnogórskiej. Pokolenie po pokoleniu wracało od tej pory na Jasną Górę, by powtarzać te śluby, w których złożeniu brał również udział przewodniczący — wówczas przed 46 laty — przedstawiciel polskiej młodzieży akademickiej z Poznania.

Profesor Smoleński słusznie podkreślił, że Kościół Katolicki w Polsce jest najsilniejszym kościołem na świecie.

Program artystyczny imprezy był cennie dostosowany do okoliczności i nadawał ton tej niecodziennej uroczystości. Stefan Wikic zebrał jak zwykle największe brawa spośród wykonawców. Artysta, będący ciągle u szczytu swej kariery wokalne, wyko-

nał "Ave Maria" Fr. Schuberta, "Zal" Chopina i arie Stefana ze "Straszniejszego Dworu" St. Moniuszki. Wicikowi akompaniował Henryk Wawrzczek.

Aktorzy teatrów krakowskich — Barbara Denys i Ryszard Krzyżanowski recytowali wiersze Lechonia, Ilakowiczówny oraz "Inwokację" z "Pana Tadeusza" A. Mickiewicza.

Chór im. Stanisława Moniuszki (Dyr. Stanisław Hinz i Ryszard Matasch) zaprezentował "Gaude Mater Polonia", "Bogurodzicę" oraz pieśń F. Nowowiejskiego "O Polski Kraju Święty".

Jedynie, wygłoszone w czasie poranka przemówienie, spotkało się z dużym zainteresowaniem słuchaczy i żywą reakcją. Wygłosił je ks. Władysław Gowin, Prowincjał Księży Chrystusowców. Gość z Detroit nakreślił w ciekawy sposób, w krótkim rzucie dzieje Jasnej Góry, jej znaczenie dla narodu polskiego. Przypomniał, że Bóg i Maria obrali to miejsce jak gdyby, by składać tu łaski. Częstochowa coraz bardziej jednoczy Polaków. Tezę tę poparł ks. Gowin licznymi przykładami. Doceniając doniosłość cudownego obrazu, Ojciec św. dokonał w r. 1717 koronacji jego koronami papieskimi. Była to jedna z pierwszych, jeśli nie pierwsza tego rodzaju koronacja, poza Rzymem. Mówca przypomniał, że Częstochowa była ośrodkiem jedności Polski — w czasie nocy zaborów. Przybywali tu pielgrzymi ze wszystkich zaborów. Katolicka Polska zawsze grupowała się wokół Jasnej Góry. Ten sam katolicyzm wydał później Papieża-Polaka.

Ks. Prowincjał zwrócił uwagę na rzadko dostrzegany moment. Przypomniał, że w dniu 22 października 1948 r. zmarł Prymas Polski, ks. kard. August Hlond. Dokładnie w 30 lat później, w dniu 22 paźdz. 1978 — nastąpiła intronizacja Papieża Jana Pawła II. Z pewnością jest to coś więcej, niż tylko rzecz przypadku. Z tej samej wiary, jaką daje narodowi polskiemu Jasnogórską Pani, czerpała i czerpie swe siły "Solidarność". Kult Matki Boskiej Częstochowskiej szerzy się obecnie coraz bardziej dzięki osobie Papieża Jana Pawła II.

Ks. Gowin wspominał na zakończenie o nowych parafiach Księży Chrystusowców, powstających w Stanach Zjednoczonych. Parafie te, z uwagi na przypadający w b.r. jubileusz 600-lecia Jasnej Góry i Obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej, będą nosić Jej imię. W sierpniu nastąpi otwarcie parafii w Detroit oraz Houston, Tex.

W b.r. z okazji jubileuszu 600-lecia Matki Boskiej Częstochowskiej, obranej Królową Korony Polskiej, przybędą z pewnością na Jasną Górę miliony pielgrzymów, podobnie jak miało to miejsce w r. 1966, gdy ponad milion Polaków zebrało się w Cudownym Miejsu z okazji tysiąclecia Polski.

Wspólnym odśpiewaniem "My chcemy Boga", zakończono ten podniosły obchód, który trwać będzie z pewnością długo w sercach uczestników, tak jak trwa w narodzie polskim wiara w Cudowny Obraz na Jasnej Górze od lat 600.

Z okazji tutejszych obchodów 600-lecia Jasnej Góry — organizatorzy wydali bardzo ciekawie i wnikliwie opracowany pamiętnik, który jest do nabycia w Instytucie im. Dmowskiego.

(A.A.)

**SALA DO WYNAJĘCIA  
NA SOBOTY I NIEDZIELE**  
Dla 30-35 osób. Pogoda i czysta. Doskonała na shower parties i zabrania. Dobry parking.  
Pytać o Panią Wuczyński  
278-7317

### List z Paryża

## O Działalności Towarzystwa Historyczno-Literackiego

Towarzystwo Historyczno-Literackie rozwinęło ostatnio bardzo ożywioną działalność zarówno w Bibliotece Polskiej, którą zarządza, jak i na innych terenach.

Seria odczytów, połączonych z dyskusjami, przeznaczonych dla najnowszej emigracji cieszyła się w marcu i w kwietniu powodzeniem, a zwłaszcza informacje Barbary Hedeoin i Katarzyny Polak, wykłady prof. Jana Marczewskiego (24 marca o sytuacji gospodarczej Polski), dr Jerzego Monda (19 marca o nowej i starej imigracji), a także wieczór literacki, poświęcony twórczości zmarłego poety Bronisława Przyłuskiego (recytacje i komentarz Jana Winczakiewicza i Janusza Zięciny).

Dnia 2 kwietnia sala Biblioteki Polskiej znów zapelniała się sympatykami twórczości Stanisława Vincenza, o którym mówili: Józef Czapski, Konstanty Jeleński oraz syn pisarza, prof. Andrzej Vincenz.

Akademika ku czci Konstytucji Trzeciego Maja miała charakter szczególnie uroczysty. Tym razem przysli głównie członkowie Towarzystwa Historyczno-Literackiego, reprezentujący starą emigrację intelektualną. Po zagajeniu przez prezesa THL prof. E. Zaleskiego, sprawozdania złożyli sekretarz generalny dr Jerzy Mond oraz dyrektor Biblioteki inż. Józef Handelsman.

Referat Leszka Talko, wiceprezesa THL, wygłoszony ze swadą i znajomością zarówno historii Konstytucji, jak i realiów dnia dzisiejszego w Polsce, dotyczył sytuacji aktualnej i jej związków z Konstytucją 3 Maja, w której tkwi korzeniami akcja "Solidarności" w okresie ostatnich dwóch lat. Bardzo serdecznie był witany przez zebranych ks. biskup Szczepan Wesoły, który krótko przemówił, nawołując do wystąpienia Leszka Talko.

Dwa ostatnie wykłady w tym roku akademickim z tradycyjnej serii odczytów organizowanych przez THL w Instytucie Katolickim w Paryżu, wygłosili prof. Jan Stanisław Myciński ("Reformacja i Renesans w Polsce") oraz dr Jerzy Mond: "Jan Paweł II i stosunki polsko-niemieckie od 1965 roku".

7 maja spotkali się w Bibliotece Polskiej Stefan Kisielewski, znany literat i felietonista "Tygodnika Powszechnego" i "Kultury" oraz prof. Jerzy A. Wojciechowski z Uniwersytetu w Ottawie, którzy omawiali i dyskutowali z członkami grupy robotniczej i zaproszonymi gośćmi francuskimi, problemy przyszłości stosunków polsko-sowieckich. Mimo ożywionej dyskusji kwestia ta nie znalazła zadowalających rozwiązań.

Wieczór poetycki ku czci Cypriana Kamila Norwida, który odbył się 12 maja w Bibliotece Polskiej, pobł wszystkie rekordy popularności. Tłumnie przybyła publiczność, wypełniła nie tylko wielką salę Biblioteki, ale i wszystkie przylegające pomieszczenia i salony, łącznie ze schodami i korytarzami.

Słuchano z ogromną uwagą prelekcji wstępnej Krzysztofa Jeżewskiego oraz recytacji Daniela Olbrychskiego, Lucji Gularskiej oraz Anny Ciesielskiej. Daniel Olbrychski, oto-

czony chmurą fotoreporterów, ze wzruszeniem przebiegł salony wiekowej "twierdzy kultury polskiej," wpisując się do złotej księgi obok Prymasa Polski i Lecha Wałęsy.

Wieczory muzyczne, organizowane przez prof. Jana Mycińskiego w Bibliotece Polskiej, przyciągnęły nieco inną publiczność polsko-francuską i zakończyła się koncertem organowym w kościele St. Louis en l'Ile 3 czerwca, wieczorem.

W tym miesiącu (29 maja) Towarzystwo Historyczno-Literackie odda hold zmarłemu Wielkiej Emigracji i ich następcom na cmentarzu w Montmorency pod Paryżem. Doroczna pielgrzymka będzie w tym roku połączona z pielgrzymką paryskiego społeczeństwa katolickiego, pod przewodnictwem Arcybiskupa Paryża, Mgr. Jean-Marie Lustiger oraz Rektora Polskiej Misji Katolickiej, ks. prałata Zbigniewa Bernackiego, który odprawi Mszę św. w kościele w Montmorency, poprowadziwszy uprzednio polskich pielgrzymów na stary cmentarz Le Champeaux.

Ogromne znaczenie dla całego polskiego i polsko-francuskiego środowiska we Francji, ma wydana ostatnio i już prawomocna decyzja Sądu w Paryżu, przedłużająca opiekę i zarząd Towarzystwa Historyczno-Literackiego na Biblioteką Polską do r. 2030. Decyzja ta rozstrzyga w praktyce spory lub wątpliwości, jakie mogły jeszcze istnieć w wyniku pretensji rządu w Warszawie do tej wielkiej i niezależnej placówki polskiej kultury i nauki we Francji.

Towarzystwo Historyczno-Literackie może też uruchomić w najbliższej przyszłości fundację im. Stanisława Lama, przewidującą przyznawanie stypendiów dla młodych Polaków z poza Paryża, studiujących we Francji.

Jerzy Mond

## ADWOKAT Mówiący Po Polsku MAREK JASZCZUK

Sprawy Rozwodowe  
(w Stanach i w Polsce)  
Testamenty, Nieruchomości  
252-5477

2956 N. Milwaukee Ave.  
Chicago, IL 60618  
(Budynek Park National Bank  
Milwaukee, róg Central Pk.  
— 1 Piętro)

## AMERICAN WOMEN'S MEDICAL GROUP Specjalistyczne Centrum Lekarskie Dla Kobiet LEKARZ GINEKOLOG oraz asystentki MOWIĄ PO POLSKU!!! Zabiegi Ginekologiczne, Nowoczesne Badania Ciąży, Porady

Dzwonić: 772-7726  
pytać o Marię lub Irenę.  
Od Poniedziałku do soboty:  
8 a.m. — 4 p.m.  
2744 N. WESTERN AVE.  
(Przy Diversey Ave.)

## DZIEŃ DOBRY Jeremiah's Restaurant

Jest obecnie również otwarta na śniadania z pełną obsługą, codziennie z niedzielą, od 6:00 rano. Smażone kury na wynos po 10 rano.  
Pytajcie o Łagodną lub Pikantną

2356 W. CHICAGO AVENUE  
(Narożnik Chicago i Western)

Z Przyjemnością Obsłużymy Was



## Rycerze Dąbrowskiego

mają zaszczyt zaprosić Szanownych Państwa na

## Bal Wiosenny

w sobotę, dnia 29-go maja, 1982 r.

początek o 7:30 wieczorem

St. Nicholas Hall, 2701 North Narragansett Ave.

## Orkiestra "BIAŁO-CZERWONI"

pod dyr. Z. M. Kasprzyka

Kuchnia: Kolacja lub Kanapki, pieczywa domowe  
Trunki: Pełny wybór  
Cały dochód przeznaczony jest na uczelnie w Orchard Lake  
(Parkowanie na 300 aut)

Strój dowolny Wstęp \$7.00

Rezerwacje: PA 5-7038, 792-1800 lub 354-3271



## Wysoka Frekwencja Na Wystawie w Knoxville

Knoxville, Tenn. (UPI) — Organizatorzy światowej wystawy w Knoxville, zdumieni są liczbą odwiedzających oraz ilością zarobionych pieniędzy, która przekracza przewidywaną sumę, dwukrotnie. Spodziewano się, że w maju wystawę odwiedzi 1.4 mln turystów. Tymczasem w ciągu pierwszych 11 dni, przybyło tam 1.2 mln osób.

Sprzedaż biletów wstępu przyniosła w pierwszych dwóch tygodniach maja \$700,000, czyli o \$300 więcej, niż oczekiwano. Dwukrotnie więcej zarobiono na handlu przekąskami i napojami.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka nasza, siostra, babcia i prababcia nasza, śp.

### Tekla Michaluk (z domu Wesółowska) (żona śp. Bazylego)

Członkini Tow. Synowie Polski i Tow. Obrona Polski Grupa 712 ZNP i Western Electric Pioneers of America, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 25-go maja 1982 roku, o godzinie 4-ej nad ranem w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś po 5-ej po poł., jutro w czwartek od 2-ej po południu.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 28 maja o godz. 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5253 W. Fullerton ul. (blisko Lockwood), do kościoła św. Stanisława B. i M. (Msza o 10-ej), a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Lawrence z żoną Ireną, syn i synowa; Antonina (śp. Jan) Rakfal i Wanda z mężem Edward Jordan, córki i zięć; Ludwika (śp. Jack) Wojtowski, siostra; Franciszek z żoną Stanisławą Wesółowską, brat i bratowa; 5 wnucząt; 4 prawnucząt; wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi: Poterek, Telefon 237-6400.

## Obniżka Procentów Od Pożyczek

Nowy Jork (UPI) — Drugi co do wielkości bank, Citibank z Nowego Jorku, obniżył procenty od pożyczek dla swoich najbardziej godnych zaufania klientów — korporacji z 16.5% do 16%. Posunięcie takich ze strony dużych banków oczekiwano na Wall Street już od ub. tygodnia.

Kilka głównych banków, między innymi Manufacturers Hanover Trust Co., Bankers Trust Co., Irving Trust Co. oraz Continental Illinois zmniejszyły stopę procentową dla pośredników finansowych z 15.5\$ do 14.75.

### Wojna Opiumowa

Bangkok (UPI) — W tak zwanym "złotym trójkącie tajlandzkim", będącym domeną syjamskich "królów opium", doszło do starcia policji z przemytnikami narkotyków. W starciu tym zginął jeden policjant syjamski i trzech członków "prywatnej armii" głównego przemytnika Khun Sa.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka i babcia nasza i prababcia moja, śp.

### Maria Kosiba (z domu Trybalska) (żona śp. Stanisława)

Członkini Tow. Jefferson Park Grupa 850 ZNP, po długiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 25-go maja 1982 roku, o godzinie 3:30 nad ranem w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś od 4-ej po południu do 9:30 wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w czwartek, dnia 27-go maja, o godzinie 10-ej rano, z Lawrence Funeral Home pnr. 4800 N. Austin Ave., do kościoła św. Konstancji (Msza św. 10:30), a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Felicja (śp. Kenneth) Steffens, córka; Jerry (Valerie) Kosiba, syn i synowa; 5 wnucząt; 1 prawnuczę; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: M. J. Kapustka, dyrektor pogrzebowy, telefon 736-2300.



BUENOS AIRES, ARGENTYNA — W specjalnym nabożeństwie, jakie odprawione zostało w stolicy Argentyny w Dniu Marynarki Wojennej, wzięli udział członkowie wojskowej junty rządzącej. Od lewej kłęczą: prezydent Martieri, dowódca Armii; admirał Jorge Anaya — dowódca Marynarki i (częściowo zasłonięty) gen. Basilio Lami Dozo — dowódca Lotnictwa. (UPI)

## Reżim Siedzi Na 'Beczce Prochu'

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

wolenie z zaprowadzenia porządku i że "chleb znowu znalazł się w sklepach". 30 proc. opowiedziało się zdecydowanie przeciw stanowi wojennemu, ale nie ma ochoty wychodzenia na ulice, by demonstrować przeciw reżimowi. Około 10 proc. ludności wyraża gotowość do walki z policją.

Polacy, twierdzi urzędnik Dept. Stanu, odnoszą się z sympatią do wojska, a nawet milicji, ale nienawidzą ZOMO, do którego zwerbowano kryminalistów. Powszechnym zjawiskiem jest podnoszenie ramienia z palcami złożonymi w kształcie litery "V" — znak zwycięstwa (Solidarności).

Przedstawiciel Dept. Stanu mówi, że w kołach dyplomatycznych panuje przekonanie, iż Jaruzelski jest naiwny politycznie i że był wstrząśnięty demonstracjami 1 i 3 maja. Nie może on zrozumieć dlaczego ludność jest "niewdzięczna", mimo, że uratował kraj od katastrofy. Ma on porównywać siebie do Józefa Piłsudskiego, który pod koniec Pierwszej Wojny Światowej poroklamował utworzenie niepodległego państwa polskiego.

Zachodni dyplomaci posiadają informacje, że Jaruzelski studiował okres NEPu za czasów Lenina, w nadziei, że znajdzie wzory do naśladowania. Powołanie się na Lenina byłoby silnym argumentem w Moskwie. Działacze "Solidarności" uważają Jaruzelskiego za pacholka sowieckiego. On sam uważa się za patriotę. Część ludności wierzy, że Jaruzelski kieruje się dwoma przesłankami: naciskiem Moskwy i własnym pragnieniem zahamowania stacjonowania sił kraju w odmyty chaosu.

Przedstawiciel Dept. Stanu potwierdza powszechne przekonanie, że w obecnej sytuacji Kościół jest największym przeciwnikiem reżimu.

## Anty-Reaganowskie Plakaty w Niemczech Zach.

Berlin Zachod. (UPI) — Władze niemieckie poinformowały, że policja zrywa transparenty i plakaty uliczne zawierające obelgi i pogrożki pod adresem prez. Reagana. Policja przeprowadziła w ciągu nocy najazd na mieszkania lokatorów zajmujących apartamenty bezprawnie.

Rzecznik władz policyjnych oświadczył, że policja przeprowadziła najazd na 24 domy zamieszkałe przez lokatorów zajmujących mieszkania bezprawnie i skonfiskowała pokazaną liczbę plakatów zawierających takie m.in. slogany, jak: "Reagan pragnie nastroju bombowego i będzie go miał!" — "Pragniemy żyć bez Reagana!" bądź też: "Przyjaciele Reagana są mordercami!"

Przygotowanie plakatów tej treści świadczy o tym, że potężny zachodni niemiecki ruch pokojowy nawiązuje się nieprzerwanie do zapowiadanej wizyty prezydenta Stanów Zjedn.

Reagan przybędzie do Berlina Zachodniego w dniach 9-11 czerwca, w ramach wizyty w związku ze szczytówką NATO. Odwiedzi on również Bonn.

Najnowsza seria najazdów policyjnych rozpoczęła się we wtorek i trwała aż do środy.

Władzom niemieckim udało się przesunąć odbywające się w dniu 10 czerwca posiedzenie NATO, z Brucki do Bonn. W ten sposób rząd Niemiec Zachodnich pragnie rozwiązać wątpliwości na temat rzekomego chwiejnego stanowiska RFN — w stosunku do przymierza Północno-Atlantyckiego.

szą siłą w Polsce. Kościoły są przepełnione, a wielu księży otwarcie ostro krytykuje reżim wojskowy. Partia jest w rozkładzie i przechodzi reorganizację. Czynniki rządzące w Warszawie nie ukrywają, że nie ma mowy o wskrzeszeniu "Solidarności", a jej przywódca Lech Wałęsa będzie "internowany" tak długo, jak długo władze uznają za potrzebne.

Warszawa (UPI) — Podziemna "Solidarność" wezwała Polaków do zalania reżimu anonimowymi listami protestacyjnymi przeciw stanowi wojennemu z równoczesnym żądaniem zwolnienia więźniów politycznych, uszanowania umów podpisanych z robotnikami, i zezwolenia "Solidarności" na podjęcie działalności. Podziemna "Solidarność" apeluje, by listy z tymi żadaniami, zgodymi z postulatami Episkopatu Polski, wysyłano w pierwszej połowie czerwca, gdy minie 6 miesięcy od wypowiedzenia wojny narodowi.

Nie wiadomo jeszcze, czy apel został zatwierdzony przez czteroosobowy tymczasowy Komitet Koordynacyjny "Solidarności" do którego wchodzi najwybitniejsi przywódcy, którym udało się uniknąć aresztowania. Stajk głodowy kilkunastu więźniów w Białolecie trwa. Więźniowie domagają się podjęcia rozmów między reżimem, Kościołem i przywódcami "Solidarności".

"Express Wieczorny" donosi, że połowa firm budowlanych stoi wobec widma bankructwa. Nie wiadomo jeszcze, pisze dziennik, czy firmy zostaną zlikwidowane.

## Bzdury Argentyńskiej Propagandy

London (DP) — Argentyńskie środki masowego przekazu prześcigają się w dezinformacji społeczeństwa prowadząc historyczną propagandę wojenną. Gdyby im wierzyć, to "król lewicz Andrzej został wzięty do niewoli po zranieniu w czasie akcji," a "adm. Woodward popełnił samobójstwo na wieść o zniszczeniu HMS "Sheffield."

W chwili gdy obsługa światowa BBC jest zagłuszana, własne środki masowego przekazu są jedynym źródłem wiadomości dla milionów Argentyńczyków, a ich informacje byłyby śmieszne, gdyby nie to, że "zwyckie deszcze" nawet nie wspomnieli o pokojowych pertraktacjach i o ewentualności ustępstw ze strony junty.

I tak prasa w Buenos Aires co najmniej 2 razy zatopiła już lotniskowiec "Hermes," storpowała drugi lotniskowiec "Invincible" i strąciła 13 z 19 posiadanych przez armadę "Harriersów."

Bitwa o wyspę South Georgia stale się toczy i jej garnizon broni się dzielnie, a brytyjska inwazja Falklandów rozpoczęła w ub. niedzielę, została krwawo odparta.

Jedyną własną stratą był krążownik "Gen. Belgrano," ale żeby zdobyć międzynarodową sympatię redaktorzy argentyńscy posłali z nim na dno 800 marynarzy, bo brytyjski okręt podwodny nie pozwalał ratować rozbitków dwóm okrętom eskorty. Jak wiemy okręty eskorty po prostu uciekły, a ilość ofiar jest poniżej 200.

Wiele pisze się i mówi w Argentynie o ponurych nastrojach społeczeństwa brytyjskiego, o antyrządowych manifestacjach a nawet rozruchach i o ścisłej cenzurze brytyjskich środków przekazu.

## Nowa Inicjatywa Pokojowa ONZ

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

przez sekretarza gen. Pereza de Cuellara i 3-dniowym zawieszeniu działań wojennych. Ze względu na stanowisko W. Brytanii, delegaci państw niezaangażowanych zaproponowali pominięcie ostatniego punktu. Rezolucja zobowiązuje również obydwie strony konfliktu do jak najdalej idącej współpracy z sekretarzem generalnym ONZ.

Tymczasem na Falklandach trwają ostre walki. Argentyńczycy dokonali zmasowanego ataku na flotę brytyjską z powietrza. Ministerstwo obrony W. Brytanii, po dniu doniesień o sukcesach na lądzie i wodzie, poinformowało o własnych stratach. Myśliwce argentyńskie zniszczyły brytyjskiego niszczyciela "HMS Coventry". Załoga statku towarowego, atakowanego przez rakiety argentyńskie, otrzymała rozkaz opuszczenia pokładu. Istnieją obawy, że Brytyjczycy do-

znali poważnych strat w ludziach.

Przed wczorajszym atakiem straty te wynosiły 74 ludzi. Do zniszczonego "HMS Coventry" pospieszyły jednostki ratunkowe. Rozmiarów uszkodzeń jeszcze nie podano, stwierdzono jednak, że istnieje możliwość zatonięcia uszkodzonego niszczyciela, który posiadał 275-osobową załogę.

Podobno brytyjskie oddziały prowadzą walki z argentyńskimi jednostkami, stacjonującymi na Wschodnich Falklandach, a brytyjskie patroly zbliżają się do Portu Stanley. Wielka Brytania twierdzi, że jej flota zestrzeliła dotychczas 51 argentyńskich myśliwców i 9 helikopterów bojowych. Argentyna natomiast przyznaje, że straciła 15 myśliwców i 4 helikoptery, donosząc że jej wojska zestrzeliły 16 myśliwców brytyjskich "Harrier". Brytania przyznaje się jedynie do utraty pięciu samolotów, w tym większości przez przypadek. Brytyjczycy zestrzelili wczoraj 3 nieprzyjacielskie myśliwce i zaatakowali lotnisko w Port Stanley.

Dziennik "London Express" poinformował o przybyciu do pasa strefy wojennej luksusowego linowca "Queen Elizabeth II" z 3,000 ludźmi na pokładzie, którzy wzmocnią załogi okrętów "Fearless" i "Intrepid". Brian Hanrahan z BBC poinformował, że jeden pilot z atakujących wczoraj myśliwców argentyńskich wyskoczył, lądując na spadochronie w zatoce San Carlos, gdzie został wzięty do niewoli.

Minister obrony W. Brytanii, Nott wezwał wczoraj dowódców wojsk okupacyjnych na Falklandach do poddania się, informując jednocześnie mieszkańców wyspy o bliskim zwycięstwie nad okupantem.

## W Sprawie Propozycji Rozbrojenia

Washington (UPI) — Mimo, że rząd Reagana w ubiegłym tygodniu oświadczył, że sprawa traktatu SALT II, została zamknięta i nie ma zamiaru do niej wracać, w Kongresie w dalszym ciągu odbywają się debaty na ten temat. Co prawda, prez. Reagan przedstawił swój własny plan przeciwko wyścigowi zbrojeń nuklearnych, jednakże porozumienie z Sowiecami, w dalszym ciągu cieszy się poparciem wielu kongresmanów.

Senacki Komitet Spraw Zagranicznych będzie głosował nad rezolucją o wcieleniu szeregu elementów z niemal tuzina propozycji dotyczących kontrolowania zbrojeń nuklearnych.

W ub. tygodniu sekr. stanu A. Haig powiedział, że rząd USA SALT II za sprawę przebrzmiała, a jego zdanie potwierdził dyrektor zespołu rządowego do spraw kontroli zbrojeń Eugene Rostow, który stwierdził, że przedłużanie debat na temat tego traktatu oddali spełnienie nowego celu USA, którym jest zredukowanie arsenałów obu mocarstw. Sam prez. Reagan oświadczył, że powracanie do SALT II (Strategic Arms Limitation Talks) nie spełni żadnego pożytecznego celu.

Tymczasem przewodniczący senackiego Komitetu Spraw Zagranicznych Charles Percy (R.-Ill.) oraz przewodniczący takiego samego komitetu izbowego kongr. Clement Zablocki (D.-Wis.), wystąpili z propozycją uchwalenia rezolucji, która będzie zobowiązywała do przestrzegania istniejących traktatów (respektowania dotychczas przez ZSRR i USA, mimo, że SALT II nie został ratyfikowany) i jednoczesnego wszczęcia negocjacji o redukcji arsenałów.

Jimmy Carter, po podróży po krajach skandynawskich oraz Francji i Holandii powiedział ostatnio, — że twierdzenie Haiga'a, jakoby USA nie przywiązały dużej wagi do SALT II, było nie tylko "wyjątkowo głupie," ale również "krzywdzące dla Amerykanów i innych ludzi, pragnących rozbrojenia nuklearnego."

### Oskarżony o Śmierć Kobiety

27-letni mechanik Alfred Totosz, został oskarżony o śmierć kobiety na parkingu sklepu Jewel, przy 4729 N. Central. Wypadek miał miejsce 2 września 1981 roku.

29-letnia Kathleen Monahan, matka dwójga dzieci, została zaatakowana przez Totosza, kiedy siedziała w samochodzie. Totosz zadał jej 27 ran nożem. Na pomoc napadniętej kobiecie pośpieszył pracownik sklepu, jednakże został również przez Totosza zaatakowany. Napad miał podłoże seksualne.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec mój, brat mój i wuj nasz, śp.

### Michael Latka

Prezes i długoletni sekretarz Tow. Króla Bolesława Chrobrego Grupa 1971 ZNP; prezes Gminy 87 ZNP; delegat na konwencje ZNP; prezes Koła Nr. 5 Związku Podhalan w Póln. Am.; Członek i Odźwierny Tow. Polska Artyleria Grupa 760 ZNP; Członek Tow. Bartosza Głowackiego Grupa 899 ZNP; Klubu Zmigród; Klubu Gen. Kaz. Pułaskiego i Klubu Wzajemnej pomocy parafii Czarno-Dunajczan, po długiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony św. Sakramentami, dnia 24-go maja 1982 roku, o godzinie 11:15 rano w średnim wieku.

Ceremonie pogrzebowe i pogrzeb odbędą się w czwartek, dnia 27-go maja, o godzinie 10-ej rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 4401 S. Kedzie Ave., na cmentarz Bethania na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Violet (z domu Frederick), żona; Walter (Deborah), syn i synowa; Władysław, brat z rodziną w Polsce oraz bratanki, bratanice; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Fortuna Funeral Home, telefon LA 3-7781.

(25-26)



W dniu 24 maja 1982 r., zasnęła w Bogu, opatrzona Sakramentami św., moja najdroższa żona, nasza kochana mamusia, teściowa i babcia, śp.

### Anna Ulinska

(z domu Muller)  
Lat 65

Pogrzeb odbędzie się w piątek, 28 maja 1982 r., o godz. 10:00 rano z zakładu pogrzebowego Prusiecki Funeral Home, 3831 Main St., East Chicago, Ind., do kościoła św. Jana Kantego, a stamtąd na cmentarz św. Krzyża w Calumet City, IL.

O czym zawiadamiają w głębokim smutku pograżeni: Mąż z dziećmi i rodzina.

Po bliższe informacje: Tel.: (219) 397-0288.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, ciocia i babcia nasza, śp.

### Maria Tracz

(z domu Kozik)  
(żona śp. Józefa, babcia śp. Władysława Jr.)

Członkini Niewiast Różańca św. przy par. św. Jadwigi, pożegnała się z tym światem, opatrzona św. Sakramentami, dnia 25-go maja 1982 roku, o godzinie 7-ej rano w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzać dziś po 6:30 wieczorem, w czwartek od 2-ej po południu.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 28-go maja, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego Casey-Laskowski pnr. 4540-50 W. Diversey Ave., do kościoła św. Jacka (Msza św. o 10-ej), a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pograżeni:

Irena (Franciszek) Pinkowski i Ewelina, córki i zięć; Władysław, syn; Ks. Tadeusz Zygowicz, C.R., siostrzeniec; oraz siostrzenice, siostrzenice, wnuki, wnuczki, prawnuki i prawnucзки; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Casey Laskowski i Syn, telefon 777-6300.



Często mamy zapytania od naszych Czytelników: —

## "Gdzie Moge Kupić Dziennik?"

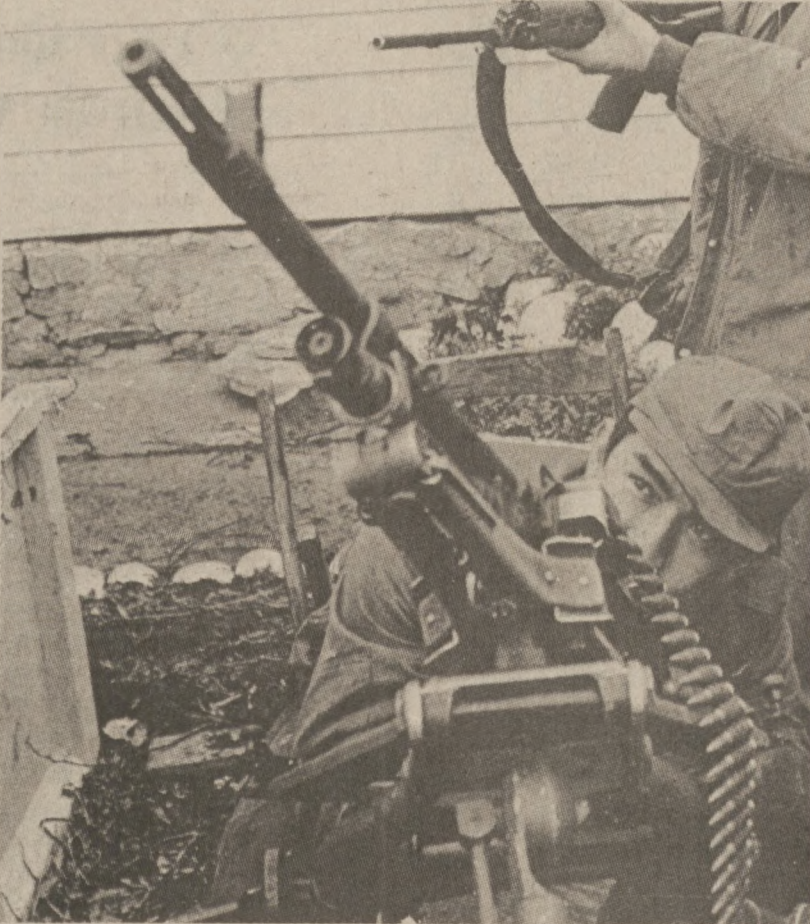
Podajemy poniżej kioski i sklepy, w których rozprowadzany jest Dziennik w północno-zachodniej części miasta — według trasy kierowcy Nr. 4 — Belmont & Ashland 1324 W. Wrightwood 3701 N. Elston Ave. 3976 N. Elston 4302 N. Kedzie Ave. 3158 W. Montrose 4000 W. Montrose 5077 N. Lincoln Ave. Irving & Pulaski 4001 W. Lawrence 4131 W. Irving Park Irving Park & Elston 3400 N. Lawndale Ave. 3456 N. Hamlin Ave. 3580 N. Milwaukee Ave. 3334 N. Milwaukee Ave. 3326 N. Milwaukee Ave. 3300 N. Pulaski 3263 N. Pulaski 3724 W. Diversey Ave. 3648 W. Belmont Ave. 3624 W. Belmont Ave. 3523 W. Belmont Ave. Belmont & Kimball 3057 N. Kimball Spaulding & Milwaukee Sub Kedzie & Milwaukee Sub 2886 N. Milwaukee Ave. 2860 N. Milwaukee Ave. 2924 N. Milwaukee Ave. 2931 N. Milwaukee Ave. 3056 N. Milwaukee Ave. 3055 N. Milwaukee Ave. 3124 N. Milwaukee Ave. 3113 N. Milwaukee Ave. Milwaukee & Belmont 3192-96 N. Milwaukee Ave. 3126 N. Milwaukee Ave. 3094 N. Milwaukee Ave. 3086 N. Milwaukee Ave. 3125 N. Milwaukee Ave. 3034 N. Milwaukee Ave. 3004 N. Milwaukee Ave. 2976 N. Milwaukee Ave. 2910 N. Central Park 2917 N. Central Park 2857 N. Ridgeway Ave. 2960 N. Pulaski 3000 N. Pulaski 3120 N. Pulaski 3532 N. Pulaski 4412 W. Belmont Ave. 4722 W. Belmont Ave. Irving & Cicero 3210 N. Cicero Ave. 4208 N. Milwaukee Ave. 4264 N. Milwaukee Ave. 4400 N. Milwaukee Ave. 4401 N. Milwaukee Ave. 4410 N. Milwaukee Ave. 4772 N. Milwaukee Ave. Milwaukee & Gale Sub 5301 N. Central Ave. 5726 W. Higgins Rd. 5952 W. Lawrence 5960 W. Lawrence 4340 N. Central Ave. 6001 W. Irving Park 6002 W. Irving Park 6201 W. Montrose Ave. Higgins & Nagle 5436 N. Milwaukee Ave. 5540 N. Milwaukee Ave. 5800 N. Milwaukee Ave. 5732 N. Milwaukee Ave. 6247 N. Milwaukee Ave. 6347 N. Milwaukee Ave. Imlay & Milwaukee 7503 N. Milwaukee Ave. 8117 N. Milwaukee Ave. 8705 N. Milwaukee Ave. 7518 N. Harlem Ave. Oliphant & Northwest Hwy. 7818 W. Higgins Rd. 7929 W. Bryn Mawr. 7158 W. Higgins 7124 W. Higgins 7220 W. Foster Ave. 8350 W. Lawrence Ave. 7549 W. Montrose Ave. 7460 W. Addison Street 7150 W. Addison Street 6859 W. Addison Street (Prosimy wyciąć i zachować)

## W ŚRÓDMIEŚCIU

Dziennik Związkowy jest do nabycia w następujących punktach sprzedaży:

Michigan & Randolph  
Randolph & State  
118 N. Clark Street  
127 N. Dearborn Street  
State & Adams  
Clark & Adams  
(Prosimy wyciąć i zachować)

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu polskiego do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jego wolnym głosem.



WYSPY FALKLANDZKIE — Żołnierz argentyński na stanowisku przy ciężkim karabinie maszynowym, w pobliżu domu gubernatora w Port Argentiono. (UPI)

## Przedłużenie Okresu Pomocy Bezrobotnym

Washington, D.C. (UPI) — Najwyższy od końca II wojny światowej stopień bezrobocia, umożliwił przedłużenie okresu wypłacania zasiłków z tytułu bezrobocia na dodatkowe 13 tygodni, czyli do całego roku. Tę tymczasową uchwałę przedstawił i przyjął Izbowy Komitet Środków i Sposobów. Uchwała przeszła pod rozprawę całego Kongresu.

Przewodniczący tego komitetu demokratą kongr. Dan Rostenkowski z Illinois, powiedział, że dzięki ustawie dodatkowe zasiłki może otrzymać ponad 67,500 bezrobotnych z naszego stanu. Ustawa będzie obowiązywać od dnia jej wprowadzenia do 30 września 1983 roku.

<b>POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO W KOLEJNOŚCI NADAWANIA</b>	
<b>ROBERT LEWANDOWSKI</b> Stacja WSCB 1240 KC Codziennie 7-8:30 Rano 2-3 Po Pol. w Niedziele Robert Lewandowski, Właściciel	<b>GODZINA SŁONECZNA LIDII PUCINSKIEJ</b> Stacja WEDC 7 Dni w Tygodniu 8:30-9:30 Rano
<b>WCEV GŁOS POLONII 1450 AM MIGALA COMMUNICATIONS CORP.</b> Od poniedziałku do Piątku Włącznie 4:30 do 6:00 Wieczorem Sobota 4:05 do 6:00 Wieczorem Kierownicy i Anonserzy Audycji JÓZEF, SŁAWA i JERZY MIGALA "POLSKA W MUZYCE PIEŚNI I SŁOWIE" Stacja WOPA W Poniedziałek 7-8 Wiecz. Od Wtorku do Czwartku Włącznie 7:30-8 Wiecz. ADAM GRZEGORZEWSKI Kierownik i Zarządca KAWALKADA WIECZOROWA Od Poniedziałku do Piątku Włącznie, Godz. 8-8:30 Wiecz. DR WŁODZIMIERZ SIKORA Dyrektor Programu	
<b>WOPA 1490 KC</b> Radiowy Program APOSTOLSTWA MODLITWY POLSKICH OJCÓW JEZUITÓW w Chicago Środa: 9:30 do 10 Wieczór Stacja WOPA 1490AM Niedziela: 7 do 8:30 Rano Stacja WCEV 1450 AM Program niedzielny rozpoczynamy MSZA ŚW. nadawaną bezpośrednio z naszej kaplicy Najśw. Serca Jezusa w Chicago Ojcowie Jezuici Tel. 588-7476	<b>GODZINA RÓŻANCOWA OJCA JUSTYNA</b> WOPA 1490 KC Sobota 7:30 Rano Niedziela 7:30 Wiecz. O. Kornelian Donde OFMC, Dyrektor "UNCLE" HENRY CUKIERKA SKOZCZNA POLSKA MUZYKA Sobota 8-9 Rano i 1-2 Po Pol. WTAQ 1300 KC Niedziela 8-9 Rano i 2-3 Po Pol. CHET GULINSKI SHOW Stacja WOPA 1490 KC Sobota 12-1 Niedziela 10-1 Stacja WYLO 540 KC Chet Gulinski, Dyr. Programów THE PIEROGI KING RADIO POLKA SHOWS WOPA 1490 KC Sobota 1 do 2 Po Pol. WTAQ 1300 KC Sobota 3 do 4 Po Pol. WONX 1590 KC Niedziela 8 do 9 Rano "KŁOPOTY SIEKIERKÓW" Stacja WOPA 1490 KC W Każdy Wtorek, Środę, Czwartek i Piątek 7-7:30 Wiecz. Kierownik BRONISŁAW ZIELIŃSKI Anonserzy PELAGIA i BRONISŁAW MROZOWIE

## Propozycja Podwyżki Pensji

Propozycja budżetu City Colleges na rok 1982-83 mówi o podwyżce pensji dla nauczycieli i pracowników administracji. Rada szkolna w tym roku podniosła budżet z \$166 mln o \$7.5 mln. Obecna propozycja budżetu mówi o podwyżce o \$2.7 mln. Proponuje się podwyżkę wynagrodzenia dla nauczycieli o 9.3% oraz dla administracji o 9%.

## About 27" Tall!



7423  
by Alice Brooks

Give a little girl what she wants most—a new playmate!  
This pretty pal is dressed in a turtleneck top and jeans—she's the very image of today's youngsters. Pattern 7423: pattern pieces for doll about 27", measurements for clothes included.  
\$2.25 for each pattern. Add 50¢ each pattern for postage and handling. Send to:

Alice Brooks  
Needlecraft Dept. 263  
Polish Daily Zgoda

Box 163, Old Chelsea Sta., New York, NY 10113. Print Name, Address, Zip, Pattern Number.

—1982 Needlecraft Catalog: 3 free patterns inside. 170 best jackets, dolls, quilts, more! Knit Crochet, Embroider. \$1.50  
ALL CRAFT BOOKS: \$2.00 each All Books and Catalog—add 50¢ each for postage and handling.  
135-Dolls & Clothes On Parade  
134-14 Quick Machine Quilts  
133-Fashion Home Quilting  
132-Quilt Originals  
131-Add a Block Quilts  
129-Quick 'n' Easy Transfers  
128-Envelope Patchwork Quilts  
126-Thrifty Crafty Flowers  
121-Pillow Show-Offs  
118-Crochet with Squares  
117-Easy Art of Needlepoint  
114-Complete Afghans  
112-Prize Afghans  
111-Easy Art of Hairpin Crochet  
110-16 Jiffy Rugs  
108-Instant Macrame  
107-Instant Sewing  
106-Instant Fashion  
104-Instant Money  
103-15 Quilts for Today

## Datki Dla Uczelni

Nowy Jork (UPI) — Na konta amerykańskich uczelni w roku szkolnym 1980-81 wpłynęły kontrybucje od osób prywatnych i kompanii na łączną sumę powyżej \$4 mld, czyli o 113% więcej niż w poprzednim roku.

Osoby prywatne przeznaczyły na ten cel \$2 mld, fundacje \$922 mln, a korporacje \$778 mln.

Z datków tych najwięcej otrzymał uniwersytet Harvard (90.9 mln), Stanford, (\$79.4) i Yale (\$58.3 mln).

## Do Osób Ogłaszających Się w "Dzienniku Związkowym"

Prosimy Sprawdzajcie Swoje Ogłoszenia

Chełlibyśmy sprawdzić każde ogłoszenie by się upewnić, że zostało ono wydrukowane zgodnie z Waszym życzeniem. Niestety, w tak szybkiej i rozległej operacji jaką prowadzimy, jest to niemożliwe do zrealizowania!

Jeśli więc znajdziecie jakiś błąd w Waszym ogłoszeniu lub jeśli ogłoszenie zostanie przeoczone — należy koniecznie powiadomić nas w pierwszym dniu ujawnionego błędu! Zrobimy wtedy korektę tak szybko jak tylko to będzie możliwe w rozkładzie pracy drukarskiej.

Musimy jednak z przykrością uprzedzić, że jeśli błąd drukarski w ogłoszeniu nie zostanie przez Was zauważony w pierwszym dniu i będzie kontynuowany w dalszych wydaniach pisma, wtedy to będzie Wasza własna odpowiedzialność! ...

Ustalamy zatem następującą zasadę: Nasze Wydawnictwo nie będzie zobowiązane za jakiegokolwiek błęd drukarski ponosić większych kosztów, niż koszt za pierwszy dzień druku ogłoszenia. Ponadto poprawienie błędów drukarskich będzie ograniczone tylko do tej części ogłoszenia, w której błąd się pojawił. Za treść ogłoszeń wydawnictwo nie ponosi odpowiedzialności!

Tak więc prosimy uprzejmie — sprawdzajcie sami Wasze ogłoszenia w pierwszym dniu ich pojawienia się w druku i w razie znalezienia błędu drukarskiego — powiadomajcie nas natychmiast dzwoniąc na Nr.: 286-0141. Z góry dziękujemy za współpracę!

Administracja Dziennika Związkowego  
Dział Ogłoszeń

## Pomoc Domowa

**GOSPODYNI Z ZAMIESZKANIEM**

Pełny etat. Opieka nad dziećmi. Musi być wspaniałą kucerką. 6 dni w tygodniu. Od poniedziałku do soboty. — \$150 tygodniowo. Telefonować podczas tygodnia tylko.

767-5311

**LIVE-IN HOUSEKEEPER**

6 days a week. Week day off. Must read, speak and write English. Excellent benefits. Bondable.

Call: 298-5593.

GOSPODYNI z zamieszkaniem. Pokój i wyżywienie. Minimalna znajomość angielskiego. 966-7042 albo 966-5556.

## Praca

**JANITORS**

Potrzebni w okolicy Oakbrook. Od 8:00 a.m. — 11:00 a.m. \$4.00 na godzinę. Wymagany "Polygraf Test". Dzwonić pomiędzy 9:00 am.—4:00 pm. 982-9234

PRACA na part-time. Pomocna znajomość języka angielskiego. 247-0513.

**HIGH SCHOOL STUDENT**

Summer and after school job. Hardware store near Wrigley Field. 525-2291  
Gene

## KASJER

Mężczyzna lub kobieta. Z doświadczeniem. Część etatu. Musi mówić płynnie po angielsku.

725-4151  
Pytać o Fred lub Bob

## Praca Męska

**DOŚWIADCZENI 2 MEŻCZYŹNI DO "TEJPOWANI" PŁYT GIPSOWYCH**

Przy zakładaniu ścian. Telefonować i pytać o Daniela.

9 rano — 4 po południu — 348-9469  
7 wiecz. — 9 wiecz. — 736-1248

POTRZEBNY krawiec do szycia kożuchów. 545-7117 — 774-9496.

**FULL TIME**

Young man early 20's. Must speak Polish and English fluently. Sales experience preferred. Apply: DEVALLE JEWELERS 5534 1/2 W. Belmont Or Call: 725-2494 Ask For Dennis or Gary

## WELDERS PART TIME

4 — 6 hours per day. Call: 254-1342

STOLARZ potrzebny. 929-5745. Dzwonić od 8-mej wieczorem.

**JANITOR — WAREHOUSE**

Furniture company seeking hard-working person for permanent full time position. Must speak English. Good company benefits. Apply in person.

10 a.m. — 3 p.m. At Mr. Rents 222 W. Hubbard

## Praca Męska

## PAINTER WANTED

For some apartment and miscellaneous work. Des Plaines. Car and ability to speak English. \$17,500 a year. Must have 4 years experience. 297-4522

**FULL TIME EXPERIENCED JANITORS**

For nights, must have car. Apply Monday — Tuesday — Wednesday — 1-3 p.m. 2855 N. Drake Use rear entrance.

## DOŚWIADCZONY WSZECHSTRONNY MASZYNISTA

Musi mieć 6 do 8 lat doświadczenia. pełny etat. Dobre świadczenia firmowe. Proszę telefonować lub zgłaszać się osobiście.

**TERNKIRST, INC.**  
355 Lively Blvd.  
Elk Grove Village, Ill. 60007  
437-8360

**EXPERIENCED TAILOR**

SYD JEROME MEN'S WEAR  
346-0333

**ORION INDUSTRIES**

Needed — maintenance mechanic; electric welding; general maintenance. Must speak English.

TEL.: 282-9100

**HANDY MAN (ZRĘCZNY MEŻCZYŹNA)**

Wynagrodzenie, darmo pokój i wyżywienie. Na przedmieściu. Angielski niewymagany. 6 dni tyg. Telefonować w języku angielskim. 276-1114

## Interesy

**OKAZJA**

Sprzedam pilnie Restaurację — 60 miejsc. Blisko Park Ridge. Kompletnie wyposażona z alkoholem. Poniżej \$20,000.

Dzwonić: 967-7749

**CHICAGO AIRKO CORPORATION**

Ogrzewanie, ochładzanie i reperacja lodówek. Ustalony interes przez 15 lat. Dobry dochód. Wszystkie urządzenia włączone. \$18,000.

Dzwonić: 736-8705 lub 774-8740

## Rozmaite

UWAGA. Wycieczka do Wisconsin Dells. Mamy wolne miejsca. Dzwonić w godzinach od 5 — 9 wieczór. Tel.: 463-6477

**NIAGARA FALLS I OKOLICE**

**3 DNI — \$85.00.**

AMERPOLTM TRAVEL SERVICE  
4722 W. Belmont  
Chicago, Illinois 60641  
545-3443

## AUTO

PONTIAC ASTRE '76 station wagon, ponad 30,000 mil, 4 cylindry. Dobrze utrzymany. \$1,450. .... 777-5667

## MEBLE

**FOR SALE CHEAP**

Full living — dining — bedroom and kitchen sets. Plus '78 Chevy.

**DO SPRZEDANIA TANIO**

Pełen komplet do pokoi living, jadalni, sypialni i do kuchni, plus '78 Chevy. 764-8897

## Lekcje

**UŻYWAJĄC LABORATORIUM NAUKI JĘZYKA**

Możecie opanować język angielski w ciągu 4 miesięcy. Idealne dla osób pracujących i nie mających czasu uczęszczać do szkoły. Zainteresowani proszę dzwonić i pytać o Ewę. 631-7061  
Tel. rano — 121 wieczorem od 10.

## Domy w Polsce

SPRZEDAM własnościowe mieszkanie w bloku, w Białymstoku. 777-7583.

## Domy

**BELMONT — CENTRAL**

2 mieszkaniowy murywany. Po 3 duże sypialnie w każdym mieszkaniu. W pięknym stanie.

**MIDWEST R.E.**  
622-6332

6 ROOM bungalow, near 61st and Narragansett, 3 bedrooms, 2 car garage. Finished basement. Mid. \$60's. Call: 581-2588 or 581-2379.

## Naprawa TV

NAPRAWA telewizorów. Gwarancja. Szybko i tanio ..... 736-5605

NAPRAWA telewizorów, stereo. Bez płatna wycena..... 384-7853.

## Kontraktorzy

**DACHY — FUGOWANIE OBICIA ALUMINIOWE — RYNNY — BETON — OKNA SZTORMOWE WSZELKIE PRZERÓBK**

Damo Kosztorysy — Polska Firma Ubezpieczenia i Pod Bondem 100% Gwarancja HENRY SEJDAK, Właśc.

**H & S HOME IMPROVEMENT CO.**  
891-5959 • Domowy: 775-6644

**CENY DEKARSKIE PÓJDĄ W GERE 12% OD 1 CZERWCA**

Specjalne ceny na płytki (shingles) i gorący asfalt w maju. "Stare ceny". WSZELKIE BUDOWY i NAPRAWY DOMÓW Workman camp., libability, insurance, by State Farm.

**General Contracting**  
4146 W. Armitage 278-1525

**WYKONUJEMY WSZELKIE ROBOTY CEMENTOWE**

Podłogi cementowe, wjazdy, podłogi do fabryki i budynków handlowych. Patios, schody i chodniki. Zakładamy fundamety pod domy. Przystępne ceny. Gwarantowana robota.

**TOWN & COUNTRY CONSTRUCTION**  
284-7994 — podczas dnia 656-7616 — po 6 wieczorem Proszę pytać o Aleksa. Mówimy Po Polsku

**FIRMA REMONTOWO-BUDOWLANA**

Każde prace: budowlane, cementowe, dachy, aluminium siding, porche, schody oraz wszelkiego typu ogrodzenia z gwarancją. Przerabiamy wnętrza. 583-6713

## FUGOWANIE

**LEO GENERAL CONSTRUCTION**

- FUGOWANIE
- Budynków Apartamentowych
- Domów Rezydencyjnych
- Fabryk • Kominów
- Roboty Murarskie i Cementowe

Również Dachy i Obicia Aluminiowe

POLSKA FIRMA  
UBEZPIECZONA I POD BONDEM  
LEOPOLD BURY, Właściciel  
998-9460

## Elektryczne Roboty

LICENCJOWANY elektryk wykona wszelkie prace elektryczne z gwarancją i po konkurencyjnych cenach. 725-0188

## Usługi

PRZERÓBK! ogólne mieszkań łącznie z tapetowaniem i malowaniem. 867-5363

## Do Wynajęcia

EAST CHICAGO. 3 pokoje, umeblowane, ogrzewane z użytecznościami. (219) 923-6987

POKOJ przy kuchni. ... Tel.: 736-8474

WYNAJME mieszkanie dla mężczyzny lub niewiast. Milwaukee lub Francisco. .... 486-0194

3-POKOJE umeblowane, piec i lodówka, ogrzewanie i elektryka włączone. \$250. 637-2122 od 10 — 5 p.m.

PRZYJMĘ 2 panów na mieszkanie do basamentu. Milwaukee — Belmont. 725-8153

KILDARE and HADDON 3 1/2 lub 4 pokoi. \$230. Dorosli. .... 235-9659

CICERO i BELMONT. 5-tyka nieumeblowana. .... Tel.: 545-8219

PRZYJMĘ na mieszkanie 4 — 5 osób. 227-5361.

JACKOWO — pokój dla 2 pań do wspólnego zamieszkania. 276-8633 po 5 p.p. 4 POKOJE, 2 sypialnie, 2-gie piętro. \$150 miesięcznie. .... 772-5711.

**STUDIO**

Całkowicie odnowione, nowoczesna kuchnia, nowe dywany, piec i lodówka i łóżko. Dla poważnej osoby, \$180 plus ogrzewanie, naróżnik Belmont i California.

**1-SYPIALNIOWE MIESZKANIE**

Całkowicie odnowione, nowoczesna kuchnia, tak samo piec i lodówka i dywany. Dla odpowiedzialnej kobiety lub małżeństwa. \$235 plus ogrzewanie.

Proszę dzwonić w języku angielskim 675-7285

## TO OUR ADVERTISERS

DEADLINE FOR WEEK-END EDITION IS WEDNESDAY 4 P.M. MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.

**ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE**

Unless Other Terms Are Established With POLISH DAILY ZGODA

## DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOŁ.

**Wszystkie Drobne Classified Ogłoszenia Są Płatne z Góry**

O Ile Nie Posiada Innej Umowy z DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM



## Wprowadzono Zmiany w Przepisach Regulujących Uprawnienia Osób Starających Się o Mieszkanie w Osiedlach CHA

Członkowie Rady Chicago Housing Authority wprowadzili zasadnicze zmiany do przepisów regulujących uprawnienia do korzystania z mieszkań w osiedlach podlegających CHA dla potencjalnych kandydatów. Podwyższono bowiem górną granicę uposażeń ewentualnych kandydatów na lokatorów w CHA.

Obecnie, osoba która zarabia \$13,750 rocznie, zamiast jak poprzednio \$8,920 — nadal kwalifikuje się do otrzymania taniego mieszkania w CHA. Podobnie przedstawia się wymagania wobec dalszych kandydatów, mających znacznie większe rodziny.

Zdaniem członków Rady udostępni to mieszkania osobom potrzebującym, zapewniając równocześnie szerszy wachlarz reprezentantów różnych grup etnicznych.

Dyskutowano na temat zatwierdzenia umów z wieloma firmami, które zobowiązały się wykonać szereg prac na terenie osiedli mieszkaniowych. Tak więc ustalono nadal składać pieniądze należące do CHA w bankach, które są własnością tzw. mniejszości etnicznych mimo, że HUD poleciło, aby pieniądze wpłacać do większych ban-

ków, które będą mogły zapłacić wyższy procent. Zdaniem członków Rady, ponieważ większość mieszkańców CHA to przedstawiciele mniejszości, powinno się popierać instytucje, które należą do przedstawicieli tych mniejszości.

Zdecydowano również, aby firma J. Dill Co. zaopatrzyła CHA w 3,000 funtów środka, który pozwoli na przeprowadzenie akcji walki z robactwem w mieszkaniach CHA.

Firma Bienenfeld Glass Co. za \$248,000 wstawi powybijane szyby do okien wielu mieszkań CHA; a firma Knickerbocker Roofing & Paving Co. zajmie się naprawą dachu w kilku budynkach osiedla mieszkaniowego Cabrini-Green.

Zebrań przewodniczył prezes Rady CHA Charles Swibel, którego rezygnacji domaga się wielu mieszkańców osiedli, na skutek polecenia wydanego przez HUD.

Warto przypomnieć, że mayor Byrne zaproponowała pewne istotne zmiany w organizacji Rady CHA. Jak dotąd zmiany te nie zostały zatwierdzone przez Legislaturę Stanową.

## Zmniejszyła Się Liczba Osób Nadużywających Social Security

Prokurator stanowy Tyrone Fahner podał do wiadomości, że liczba osób, które bezprawnie korzystają ze świadczeń w ramach "Social Security" znacznie się zmniejszyła od czasu, kiedy władze federalne biur "SS," prokuratura i władze imigracyjne, skrupulatnie kontrolują dokumenty osób nie mających obywatelstwa U.S., które starają się o zapomogi.

Pod koniec marca stwierdzono, że wielu, którzy starają się o zapomogi przysługujące bezrobotnym w stanie Illinois robi to wbrew prawu, ponieważ nie mając stałego pobytu w Stanach Zjednoczonych nie przysługuje im prawo do otrzymywania zapomóg. Sprawdzian dokumentacji jednego z biur "Social Security" wykazał, że przynajmniej 51% osób otrzymujących zasiłki dla bezrobotnych oraz inne świadczenia socjalne, to tzw. nielegalni imigranci.

Imigranci ci mają fałszywe papiery, nie mając pracy, zgłaszali się do biur "SS" po zapomogi. Prokurator Fahner, kiedy odkryto oszustwa obliczył, że stan traci przynajmniej \$66 mln rocznie na zasiłkach wypłacanych

osobom, którym one nie przysługują.

Lotna kontrola dokumentów lokalnych biur "Social Security" przeprowadzona w ostatnich kilku dniach wykazała, że jedynie 8% nielegalnych imigrantów korzysta bezprawnie z zapomóg. Władze mają nadzieję, że przez usprawniony system kontroli dokumentów, sprawdzania ich z aktami innych instytucji, uda się zupełnie wyeliminować oszustwa.

Obecnie współpracują ze sobą: prokuratura U.S., Urząd Imigracyjny oraz biura "Social Security." W wypadkach, gdy składa podanie o zasiłek "Social Security" osoba nie posiadająca obywatelstwa U.S., dokumenty jej sprawdzane są z Urzędem Imigracyjnym i jeśli okaże się, że przybywa tutaj nielegalnie, odmawia się jej zasiłku.

Prokurator Fahner przygotowuje również propozycję ustawy, która zastrzy kary za fałszowanie dokumentów oraz pozwoli urzędnikom instytucji konfiskować fałszywe dokumenty.

Władze mają nadzieję wyeliminować zupełnie fałszerstwa.

## Zatwierdzono Propozycje Redukcji Podwyżek Zarobków Pracowników

Senat stanowy w czasie poniedziałkowej sesji zatwierdził propozycję demokratów, mającą na celu zaoszczędzenie stanowi ponad 145 mln dol. w preliminarzu budżetowym na następny rok fiskalny. Do najważniejszych punktów tej propozycji należy sugestia, aby pracownicy stanowi, zamiast otrzymać 8% podwyżki otrzymali jedynie 4% i to sześć miesięcy później, niż dotychczas przewidywano.

Projekt demokratów ma na celu zaoszczędzenie pieniędzy w różnych dziedzinach gospodarki stanowej, aby można było zaoszczędzone sumy przekazać na fundusz szkolnictwa stanowego, z którego w ramach preliminarza, gubernator wyeliminował znaczne dotacje stanowe.

Demokraci zaznaczyli również, że dzięki ustępstwu na jakie, mają nadzieję, zgodzą się pracownicy stanowi, 2,500 osób będzie mogło nadal utrzymać swe posady. Gdyby jednak utrzymano propozycję Gubernatora i umowę zawartą ze związkami zawodowymi, zrzeszającymi pracowników stanowych, ludzie ci straciliby posady. Konieczne byłoby redukcję w celu zaoszczędzenia pieniędzy potrzebnych na zapłacenie podwyżek uposażeń.

W myśl zatwierdzonej propozycji sugeruje się następujące zmiany:

- Przyznanie pracownikom stanowym jedynie 4% podwyżki uposażeń od 1 stycznia następnego roku, a nie jak dotychczas 8% od czerwca. Zaoszczędzi to 40 mln dol.

- Zmniejszenie liczby dni chorobowych, do jakich uprawnieni są pracownicy stanowi. Zamiast otrzymywać, jak dotychczas 12 dni płatnych, otrzymają jedynie 8.

- Utrzymanie dotacji na fundusz emerytalny pracowników na obecnym poziomie.

- Ustanowienie przepisów na podstawie, których osoby korzystające z funduszy zapomóg społecznych, pokrywających koszty leczenia, obowiązane będą płacić część kosztów leczenia w zależności od swych możliwości finansowych.

Wszystkie te zmiany mają zaoszczędzić stanowi przynajmniej 146 mln dol.

Przeciwnicy ustawy twierdzą, że nie wolno odbierać pracownikom przywilejów poprzednio obiecanych, ponieważ, jak wiadomo Gubernator podpisał już umowę o pracę z przedstawicielami pracowników stanowych.



FATIMA, PORTUGALIA.—Zdjęcie na którym uchwyciono chwilę, kiedy służba bezpieczeństwa Papieża zdołała uchwycić niedoszłego zamachowca, na stopniach wiodących do sanktuarium Matki Boskiej Fatimskiej. Po prawej, Papież w otoczeniu świty, po lewej grupa w której znajduje się zamachowiec. (UPI)

## Prokurator Stanowy Domaga Się Zwrotu Sprzeniewierzonych Pieniędzy

Prokurator stanowy Tyrone Fahner wystąpił w poniedziałek do sądu z prośbą o przeprowadzenie sprawy przeciw Robertowi Parkerowi, swego czasu wiceprezesa University of Illinois, który sprzeniewierzył z kasy uniwersyteckiej \$600,000, wydając te pieniądze na kobiety i alkohol w jednym z lokali w okolicach Chicago.

Akt oskarżenia domaga się, aby Parker oraz kobiety, którym rozdawał pieniądze, zwrócili bezprawnie pobrane pieniądze. Utrzymuje, że zarówno kobiety jak też właściciel lokalu byli współnikami Parkera, ponieważ doskonale zadawali sobie sprawę z tego skąd pochodzą pieniądze, i że nie opłaca nimi "usług," ponieważ cena ich nie była aż tak wysoka.

Jak pamiętamy, odbyły się dwie rozprawy przeciw Parkerowi. Pierwsza została unieważniona, ponieważ Ława Przysięgłych nie mogła dojść do zgody co do winy oskarżonego.

Dopiero po drugim procesie, Ławnicy orzekli, że Parker jest winny świadomego sprzeniewierzenia pieniędzy. Obrona oskarżonego utrzymywała, że w okresie, kiedy korzystał z pieniędzy uniwersyteckich, znajdował się w stanie zaburzeń psychicznych. Stanowisko obrony nie przekonało jednak Ławników.

Obecnie, oprócz Parkera, kobiety i właściciel lokalu, jeśli tak ustanowi sąd, będą musieli oddać pieniądze, jakie otrzymali.

Tak więc zwrócić pieniądze będą musieli: Parker; Cathy Robinette, \$208,000; Robin Stearney, \$74,500; Nada Lauts, \$52,410; i Angelina O'Malley, \$5,600; oraz właściciel klubu Taray Inc., \$90,491.

Wiadomo już, że ze swej strony, władze uniwersyteckie starają się o odzyskanie skradzionych pieniędzy przez zwrócenie się w tej sprawie

## Mieszkaniec Georgia Uniewinniony z Oskarżenia o Próbie Morderstwa

Mężczyzna pochodzący ze stanu Georgia, został uniewinniony z oskarżenia o usiłowanie morderstwa, ale uznano go winnym zbrojnego napadu na policjantów chicagowskich.

Ezekiel Baker pochodzący z Hinesville z Georgia, postrzelił dwóch policjantów w czasie zajścia jakie miało

### Pięć Morderstw w Okresie Kilku Dni

Mieszkańcy małego miasteczka Sterling, Ill. jeszcze nie mogą otrząsnąć się z szoku, jakiego doznali, kiedy w okresie ostatnich kilku dni znaleziono pięć ofiar morderstwa.

W ubiegłym tygodniu policja znalazła ciała dwóch mężczyzn, którzy zostali brutalnie pobici na śmierć. We wtorek znaleziono trzy ciała ofiar, które również zostały zamordowane. Jak dotąd nie wiadomo, co było powodem morderstwa. Władze aresztowały dwie osoby, które podejrzane są o dwa pierwsze morderstwa, dochodzenia w sprawie trzech ostatnich nadal trwają.

We wtorek rano w jednym z domów znaleziono ciała dwojga ludzi: kobiety i mężczyzny. Nieco później, znaleziono jeszcze jedno ciało — mężczyzny.

Z wstępnych oględzin zwłok wynika, że wszystkie trzy ofiary zginęły na skutek ran postrzałowych. Oficjalne informacje zostaną przekazane po przeprowadzeniu sekcji zwłok.

Obecnie policja i ekipy ratunkowe poszukują ewentualnych dodatkowych ofiar, które mogą się znajdować w rzece Rock.

Dochodzenia prowadzi specjalny zespół przedstawicieli lokalnej policji oraz detektywów władz powiatowych.

## 39 Świadek Zeznawał w Procesie 10 Policjantów

W siódmym tygodniu procesu przeciwko 10 policjantom chicagowskim oskarżonym o przyjmowanie łapówek od handlarzy narkotyków, zeznawał 39-ty świadek. Sprzedawca narkotyków Joseph Jackson lat 22 pracował dla Green D. Smith i Milton Kelly. Obroty handlowe tego kręgu handlarzy narkotyków sięgały sumy \$3,6 mln rocznie. Policjanci oskarżeni są o przyjmowanie łapówek od handlarzy narkotyków, w zamian za to chronili ich przed aresztowaniami i więzieniem.

Jackson zeznawał, że dwaj policjanci Derango i Ambrose aresztowali go i oskarżyli o sprzedaż heroiny. W czasie rewizji znaleźli ukryte za białizną \$280, które otrzymał ze sprzedaży heroiny. Pieniądże te zostały mu zabrane.

Jackson wzięty w "krzyżowy ogień" pytał ze strony obrońców oskarżonych myślił się w swoich wypowiedziach. Powiedział między innymi, że pieniądze zostały przez policjantów skardzone nie jemu, a Green Smith. Stawał się coraz bardziej osłupiały im padało więcej pytań. Po za tym wykazywał wielkie zmęczenie, oczy mu się zamykały. Na pytanie obrońcy czy spał ostatniej nocy odpowiadał, że tak, ale nie wiele. Zaprzeczył jakobw używał narkotyki. Pytania mu zadawane musiały być powtarzane kilka razy, ponieważ Jackson jak gdyby ich nie słyszał.

Jackson miał również trudności w odpowiedzi na pytanie jednego z adwokatów o swoją własną datę urodzenia. Bardzo długo się nad tym zastanawiał, a w końcu kiedy adwokat powtórzył pytanie, po długim namyśle odpowiedział.

## Program Pomocy Dla Ofiar Napadów Rabunkowych i Ich Rodzin

W 1965 roku Kalifornia stała się pierwszym stanem, gdzie zaczęto przyznawać odszkodowania dla ofiar napadów rabunkowych i ich rodzin. Obecnie takim programem pomocy objętych jest 35 stanów. W stanie Illinois pierwsze odszkodowanie tego typu przyznano w 1974 roku w wysokości \$754.

Od tamtej pory więcej niż 3,400 ofiar przemocy i brutalności otrzymało odszkodowanie od Illinois Crime Victims Compensation Act na ogólną sumę \$10 milionów.

Pat Goldman, który stał czele tego programu przez wiele lat powiedział, że program ten nie jest rodzajem zapomogi z funduszy opieki społecznej. Jest on przede wszystkim programem pomocy dla ludzi średniej klasy, którzy posiadają domy, samochody, odkładają pieniądze w banku na kształcenie dzieci i mogą stracić wiele przez napad rabunkowy.

Prok. Fahner powiedział, że na przyszły rok zamierza wystąpić z wnioskiem do legislatury stanowej o wyeliminowanie sumy \$200, którą poleca się płacić ofiarom napadów, zanim stan podejmie kroki do przyznania

Jackson zeznawał, że był świadkiem lub uczestniczył w wielu scenach, kiedy handlarze narkotyków dawali łapówki pieniądze lub broń oskarżonym oficerom policji.

Oskarżonymi policjantami oprócz wymienionych już Frank Derango i Thomas Ambrose są: Robert Eatman, Dennis Smentek, Joseph Pena, William Guide, William Haas, John de Simone, Curtis Lowery i William Ballauer.

### Właściciele Budynków Oskarżeni

5 właścicieli budynków mieszkalnych zostało oskarżonych przez mieszkańców o niewłaściwą opiekę nad budynkami. Jednym z oskarżonych właścicieli jest Sayeed Kahn, który posiada 7 budynków z 134 mieszkańami przy ul. Halsted pomiędzy Belmont a Addison. W domach tych przewożył elektryczne i wodociągowe są zepsute, niebezpieczne są tyłne schody do mieszkań, na korytarzach znajdują się śmietniki oraz w domach jest robactwo i szczury. Kara sądowa za złe opiekowanie się domami, przewidyje \$1,000 grzywny lub rok więzienia.

### Robert M. Healey Ponownie Wybrany

Nauczyciele zrzeszeni w związku zawodowym Chicago Teachers Union ponownie wybrali na swego prezesa Roberta M. Healey. Healey wygrał zdecydowaną większością głosów, otrzymując 14,803. Przeciw głosowało jedynie 997 osób.

Do związku zawodowego nauczycieli na terenie Chicago należy około 20,000 osób.

im odszkodowania. Suma którą zobowiązuje się płacić ofiara napadu, to tak jak ubezpieczenie samochodu przed wypadkiem. Wyeliminowanie tej sumy pieniędzy, naraził stan na utratę około \$1 mil. rocznie.

W naszym stanie ofiary przemocy mogą otrzymać: \$15,000 na pokrycie kosztów medycznych i szpitalnych, \$750 miesięcznie jako utratę zarobków, ponad \$2,000 na pogrzeb albo na utrzymanie osób będących pod ich opieką. Ofiary, jednak zwykle nie otrzymują wystarczającej sumy odszkodowania za utratę własności. Nigdy też nie otrzymują odszkodowania za ból i cierpienie, które może spowodować śmierć bliskiej osoby, będącej ofiarą napadu.

Ofiara powinna w ciągu 72 godzin od napadu zgłosić o zajściu policji, a nie później jak do 6 miesięcy skontaktować się z biurem prokuratora generalnego. Biuro prok. generalnego znajduje się w Chicago pod adresem 188 W. Randolph St., Suite 2200, 60601, tel. (312) 793-2585. Wypadki śmiertelne lub ranni z wypadków samochodowych nie podlegają temu programowi.

## Członek Mafii Wmieszany w Sprawę Trzech Morderstw

Znana osobistość świata podziemnego w Chicago — Frank J. Culotta — jest określany jako mający powiązania z trzema morderstwami, z których jedno miało miejsce w ubiegłym roku w powiecie McHenry.

Na rozprawie jaka się toczyła w ubiegłym tygodniu w Las Vegas, agent FBI, który stoi na czele sekcji kryminalnej w Las Vegas powiedział, że Culotta zidentyfikował Laurence Neumann, lat 54, pochodzącego z Chicago członka bandy włamywaczy pod nazwą Hole in the Wall, jako mordercę.

W czasie toczącej się w Las Vegas rozprawy Neumann został skazany na dwa lata więzienia. Był on oskarżony przez władze federalne w kwietniu i zatrzymany za posiadanie broni.

Agent FBI powiedział, że Culotta zeznawał, iż Neumann zabił mężczyznę i kobietę w powiecie McHenry około 3 tygodni przed 4 lipca. W tym czasie członkowie bandy Hole in the Wall zostali aresztowani w Las Vegas, po włamaniu się do firmy meblowej i z antykami.

Szeryf powiatu McHenry stwierdził, że właściciel tawerny w Lakemoor, Ronald Scharf, lat 37, i barmanka — 30-letnia Patricia Freeman, zostali zastrzeleni w mieszkaniu Scharf (które znajdowało się na zapleczu tawerny) 2 czerwca 1981 roku. Szeryf powiedział dalej, że było to pierwsze morderstwo w Lakemoor od 1920 roku.

Dochodzenie w tej sprawie nie zostało jeszcze zakończone.

Culotta był przygotowywany do objęcia kierownictwa świata podziemnego w Las Vegas. Przygotowywał go do tego Anthony Spilotro, ważna figura świata podziemnego w Chicago i Las Vegas. Culotta zaczął zeznawać na temat działalności Spilotro i innych przed rozprawą, gdzie groził mu wyrok 20 lat więzienia, za przynależność do skradzionej własności.

Drugie morderstwo o które Culotta oskarżył Neumanna, to zabójstwo chicagowskiego sprzedawcy biżuterii w czasie rabunku jakie miało miejsce w 1978 czy 1979 roku.

Neumann był skazany na dożywotnie więzienie w 1957 roku w Chicago za zastrzelenie trzech osób w Mickey's Miracle Cabaret przy 1114 W. Argyle. Jednakże po pewnym czasie został zwolniony warunkowo.

Culotta zeznawał również, że otrzymał polecenie od Spilotro zamordowania członka bandy włamywaczy Ernesta Davino. Culotta zlecił wykonanie tego zadania Neumann. Neumann kupił broń, jednakże nie miał okazji zamordowania Davino, ponieważ był przez policję przesłuchiwany w sprawie dwu innych morderstw. W międzyczasie znaleziono u niego broń, za co został oskarżony i skazany na 2 lata więzienia na rozprawie w ostatnim tygodniu.



MALWINY. — Statek patrolowy marynarki argentyńskiej przycumowany u brzegu w Porcie Stanley. (UPI)